



DER NEUE PEUGEOT 408

AUSSERGEWÖHNLICH AUS JEDER PERSPEKTIVE

...coming soon!

GEHÖREN SIE ZU DEN ERSTEN,
DIE IHN FAHREN!



WÄHLBAR ZWISCHEN BENZINMOTOR
ODER ALS PLUG-IN HYBRID!



1) Demnächst bestellbar. Wir beraten Sie gerne persönlich.

Fröhlich
AUTOHAUS

Autohaus Fröhlich GmbH

Nürnberg • Gustav-Adolf-Straße 135 und Ostendstraße 154 • Tel.: (0911) 95 40 80
Fürth • Erlanger Straße 170 • Tel.: (0911) 78 74 740 • www.autohaus-froehlich.de



NÜRNBERGER
VERSICHERUNG

**Was Sie sich im Leben
auch vornehmen,
wir haben den
passenden Schutz.**

Einfach erklärt, umfassend beraten –
mit uns finden Sie die passende Versicherung
und Vorsorge. Jetzt Termin vereinbaren:

Generalagentur Bayer & Weiser
Marco Heberger
Mögeldorf Hauptstraße 5, 90482 Nürnberg
Telefon 0911 5400799
marco.heberger@nuernberger.de

*Ein guter Tag beginnt
in einem schönen Bad.*



Traumbäder • 3-D Badplanung • Solaranlagen • Heizung
Mögeldorf Hauptstraße 32 • 90482 Nürnberg • Tel. 0911/50 71 250
www.zink-bad.de


BAD & HEIZUNG

Liebe Leserinnen und Leser,

auf das Jahr 2022 müssen wir mit Sorge zurückblicken. Wer hätte es für möglich gehalten, dass am 24. Februar 2022 in Europa wieder ein Krieg ausbricht? Die Folgen daraus sind weltweit spürbar, auch bei uns. Die Frage der quantitativen Energiesicherheit und deren Bezahlbarkeit beschäftigt uns alle.

Aber auch zwei tragische Verkehrsunfälle überschatten das Jahr 2022. Ein tödlicher Verkehrsunfall fand in der Baustelle am Mögeldorf Plärrer statt, wobei eine Mögelderferin mit ihrem Fahrrad den Tod fand. In Höhe der Kreuzung Laufamholz-/Waldstraße wurde eine Seniorin mit ihrem Rollator beim Überqueren der Straße von einem BMW-Fahrer tödlich erfasst.

Aber auch die Kriminalität hat wieder eine neue Qualität erreicht. Eine in den Niederlanden ansässige marokkanisch-stämmige Tresornackerbande hat erfolglos in der Filiale der HypoVereinsbank Mögeldorf eine Sprengung durchgeführt, die jedoch zu einem hohen Sachschaden geführt hat. Ob hier ein grenzenloses Schengengrenzregime den von den Bürgern gewünschten Schutz bieten kann, darf bezweifelt werden.

Dabei hatten wir zu Jahresbeginn alle auf eine Erleichterung durch eine abflachende Coronawelle gehofft. Zum Jahresanfang 2022 waren wir noch zu optimistisch. Wir konnten entgegen unserer Ankündigung den Neujahrsempfang leider nicht stattfinden lassen.

Zu unserer großen Freude fand nach zwei Jahren Pause wieder unsere Kirchweih statt. Iris und Wolfgang Hannwacker sowie den Kärwaleut gelten ein ganz herzliches Dankeschön. Nach zwei Jahren Pause wieder einen „Neustart“ hinzubekommen ist eine ganz besondere Leistung. Kirchweihzug, Festwirt und Schausteller wieder in ein Gesamtkonzept einzubinden, muss nach langer Pause erst wieder eingeübt werden.

Auch das Schlossfest 2022 war wieder vom Wetter verwöhnt. Auf den letzten „Drücker“ haben unsere Saitenspieler den Coronavirus überwunden und konnten wie gewohnt großartige Stimmung erzeugen. Das Cateringteam der Inliner war trotz Pause und der erschwerten Umstände wegen des Bauzauns wieder perfekt organisiert und las allen Besuchern die Wünsche von den Augen ab. Für unseren Programmteil zeichneten diesmal Frau Dr. von Andrian-Werburg, Frau Stulle und Frau Goll verantwortlich. Sie zauberten ein vom Publikum gefeiertes Programm auf die Bühne, obwohl sich noch nicht alle Gruppen der Vorjahre coronabedingt wieder trauten. Frau Stulle sei an dieser Stelle noch einmal herzlich für die Führung durch das Programm gedankt.

Im August unternahmen wir einen Ausflug an die Buchenklänge und gedachten des Feierorts am Schmausenbuck zu seinem 650-jährigen Jubiläum.

Am 1. Oktober fand unsere traditionelle Jahresfahrt zur Landesausstellung, diesmal in Ansbach mit dem Thema Franken statt. Frau Weigert sei herzlich für die Organisation gedankt.

Der Weihnachtsbaum erstrahlt wieder wie auch schon 2021. Ich danke dafür ganz herzlich Herrn Mathias Monse, den Kärwaburschen, dem Bayer, Staatsforst und allen unterstützenden Firmen.

Unser Weihnachtsmarkt findet wieder wie gewohnt am 2. Adventswochenende, also am 3. und 4. Dezember 2022 auf dem Hof der Allianz Wölfel Versicherung an der Ecke Schmausenbuck-/Freiligrathstraße statt.

Meinem Stellvertreter Mathias Monse gilt mein besonderer Dank, dass er bei vielen Aktionen die Federführung übernommen und viele Termine für den Verein wahrgenommen hat. Ein herzlicher Dank gilt unserer Anzeigenleiterin Frau Roswitha Schuster, unserem Webmaster Michael Schuster, allen Vorstandskolleginnen und -kollegen sowie unseren Austrägerinnen und Austrägern.

Ein ganz besonders herzlicher Dank gilt unseren treuen Inserenten für ihre Unterstützung unserer Arbeit. Trotz der wirtschaftlichen Folgen des Kriegs in Europa und den immer noch andauernden Folgen von Corona haben Sie uns weiterhin großartig unterstützt.

Allen Leserinnen und Lesern unseres Mitteilungsblattes wünsche ich eine gesegnete Adventszeit, ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für 2023. Bleiben Sie gesund und hoffen wir auf ein friedlicheres Jahr 2023.

Ihr Wolfgang Kähler





FLEXIBEL WIE IHRE GEDANKEN

RAUMLUS - EINFACH MEHR RAUM



schenk

exquisit wohnen

schreinerei

einrichtungshaus

raumausstattung

fliesen & kachelofenbau

bad & wellness

„Alles aus einer Hand!“

Nürnberg

Glockenhofstr. 11,
Tel. 0911 44 90 05

Schwabach

Rathausgasse 7
Tel. 09122 52 69

www.schenk-wohnen.de

Inhaltsverzeichnis

Möggeldorf Aktuell

Weihnachtsgruß Pfr. Bauer-Marks	10
Neujahrsempfang 2023	12
Bürgerversammlung v. 27.10.2022	16
Stadt rüstet Wald gegen Klimawandel	20
25 Jahre Mathildenhäus	22
Bund Naturschutz	22
Naturschutzgebiet Pegnitztal-Ost	22
Altstadtfreunde führten durch St. Karl....	23

Neues in Möggeldorf

Projekt Seetor	24
Die Schmiede mausert sich	28

Norica-Heft 18	28
Neubauten SpVgg Möggeldorf 2000	32

Geschichtliches

Satzinger Mühle	34
Bebauung Möggeldorfer Kirchenberg	38
Episoden aus Möggeldorfs Geschichte	47
Blick auf Unterbürg 1866	55

Menschen und Orte

Soziales Netz	58
Bericht von der Jahresfahrt	62
Loni-Übler-Haus	72
MarthaCafé	75



„Möggeldorff“. Kupferstich von 1616.

Nürnberger Buch- und Kunstantiquariat

Vielfältiges Angebot an schönen und wertvollen Büchern und Graphiken

Beratung beim Sammlungsaufbau und bei der Sammlungsverwertung

Mohrengasse 10 · 90402 Nürnberg
0911-20 34 82 · info@antbuch.de

Impressum

Herausgegeben vom Bürger- und Geschichtsverein Möggeldorf e.V. · 1. Vorsitzender: Wolfgang Köhler, Zochastr. 2, Tel. 5 46 07 65, Internet Bürger- und Geschichtsverein: www.moegeldorf.de, E-Mail: buergerverein@moegeldorf.de. Der Bürger- und Geschichtsverein Möggeldorf e.V. ist auch auf facebook · Redaktion: Dr. Peter Jungnickl, Steingruberstr. 12, Tel. 544 1200, peterjungnickl@t-online.de · Anzeigen bis 5. des Vormonats an: Frau Roswitha Schuster, Waldstromerstr. 38, 90453 Nürnberg, Tel. 6 32 51 40, E-Mail: roswithaschuster@gmx.net, VR Bank Nürnberg, Konto 6 49 99 45, BLZ 760 695 59, IBAN DE34 7606 9559 0006 4999 45, BIC GENODEF1NEA · Girokonto Sparkasse, Konto 1 151 903, BLZ 760 501 01, IBAN DE65 7605 0101 0001 1519 03, BIC SSKNDE77XXX, Gläubiger-Identifikationsnummer: DE28ZZZ00000527242 · Auflage: 8.020 · Satz und Druck: Helmut Preußler Druck + Versand GmbH & Co. KG, Dagmarstr. 8, 90482 Nürnberg, Tel. 9 54 78-0, Fax 54 24 86, E-Mail: ntp.druck@preussler-verlag.de. Veröffentlichte Beiträge und Kommentare geben nicht immer die Meinung des Vereins wieder, sondern die des Verfassers. Ein Nachdruck von Texten oder Anzeigen, auch auszugsweise, ist nur mit Genehmigung der Redaktion gestattet. Die Redaktion behält sich das Recht vor, zugesendete Texte bei Platzmangel zu kürzen.

Termine/Veranstaltungen Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V.

11. Mögeldorfer Weihnachtsmarkt

am Samstag, 3. Dezember, und Sonntag, 4. Dezember 2022,
jeweils von 14.00 bis 18.00 Uhr (siehe Titelseite)



Neujahrsempfang

des Bürger- und Geschichtsvereins Mögeldorf e.V.

am Donnerstag, 12. Januar 2022, 19.00 Uhr

Ort: Sporthalle der SpVgg Mögeldorf 2000, Dientzenhoferstraße 26
(siehe hierzu gesonderte Seite)

Kath. Kirche St. Karl Borromäus Nürnberg – Mögeldorf

Im Dezember 2022 und Januar 2023

Sa+So 10./11.12.22 Vor und nach den Gottesdiensten – Eine-Welt-Verkauf

Sa+So 14./15.01.23. Vor und nach den Gottesdiensten – Eine-Welt-Verkauf



Besondere Gottesdienste in der Kirche St. Karl

Jeden 1. Freitag im Monat beten wir um 15 Uhr in der Kirche den Barmherzigkeits-Rosenkranz für den Frieden!

Jeden Mittwoch (ausgenommen der Schulferien) um 16 Uhr Gebetskreis in der Krypta.

So 27.11.22 / 11:00 Uhr Gottesdienst zum 1. Advent

So 04.12.22 / 11:00 Uhr Gottesdienst zum 2. Advent

So 04.12.22 / 17:00 Uhr Adventskonzert des Symphonischen Blasorchesters der Musikschule Nürnberg – Eintritt frei

So 11.12.22 / 11:00 Uhr Gottesdienst zum 3. Advent mit Kinderkirche „Karichen“

So 18.12.22 / 11:00 Uhr Gottesdienst zum 4. Advent

Sa 24.12.22 / 16:00 Uhr Gottesdienst mit Krippenspiel – Heilig Abend

Sa 24.12.22 / 22:00 Uhr Gottesdienst als Christmette

So 25.12.22 / 11:00 Uhr Gottesdienst zum ersten Weihnachtsfeiertag

Mo 26.12.22 / 11:00 Uhr Gottesdienst zum zweiten Weihnachtsfeiertag

Sa 31.12.22 / 18:00 Uhr Gottesdienst zum Jahreschluss

So 01.01.23 / 11:00 Uhr Gottesdienst zum Neujahr

Fr 06.01.23 / 11:00 Uhr Gottesdienst zu Heilig Drei König mit Sternsängern

So 08.01.23 / 11:00 Uhr Gottesdienst mit Kinderkirche „Karichen“

Krippenspielproben finden am: 2.12./9.12./16.12. u. 23.12. um 16:30 Uhr in der Kirche statt. Anmeldung und Infos bei Frau Zettelmeier Tel. 40 10 405.

Ob folgende Veranstaltungen stattfinden, erfahren Sie über das Pfarrbüro, Tel. 54 30 121 oder auf der Homepage www.st-karl-nuernberg.de

Veranstaltungen im Pfarrsaal St. Karl, Ostendstraße 168, Eingang Lindnerstraße 3

NEU! Wöchentlich jeden Mittwoch von 15–16:30 Uhr im Pfarrsaal „Fit ins Alter“ mit Gedächtnistraining – Bewegung – Tanz

Wöchentlich finden am Mo 9:00–10:30 Uhr und jeden 1. Do im Monat 16:00–17:30 Uhr die Eltern-Kind-Gruppen statt – Infos bei Gabriele Hoffmann 54 21 67!

Do 01.12.22 / 09:30 Uhr	Frühstück nach dem 9 Uhr-Gottesdienst
Mo 05.12.22 / 19:30 Uhr	Treffen der ökum. Frauen
Di 06.12.22 / 20:00 Uhr	Probe des gem. Kirchenchores St. Karl / St. Josef
Fr 09.12.22 / 19:00 Uhr	Veeh-Harfen-Gruppe
Mo 12.12.22 / 14:30 Uhr	Gemeindetreffen
Di 13.12.22 / 14:30 Uhr	Seniorenkreismittag
Mi 14.12.22 / 19:30 Uhr	Frauen-Power-Kreis (Anmeld. am Mo vorher)
So 18.12.22 / 17:00 Uhr	Adventsfensteröffnung – gestaltet vom Seniorenkreis mit Lebkuchen und Punsch
Di 20.12.22 / 20:00 Uhr	Probe des gem. Kirchenchores St. Karl / St. Josef
Do 05.01.23 / 09:30 Uhr	Frühstück nach dem 9 Uhr-Gottesdienst
Mi 11.01.23 / 19:30 Uhr	Frauen-Power-Kreis (Anmeld. am Mo vorher)
Mo 16.01.23 / 19:30 Uhr	Treffen der ökum. Frauen
Di 17.01.23 / 14:30 Uhr	Seniorenkreismittag
Mi 25.01.23 / 19:30 Uhr	Frauen-Power-Kreis (Anmeld. am Mo vorher)

Monatlich (freitags) trifft sich die CRPS-Bayern Selbsthilfegruppe im Pfarrsaal – Infos über <http://crps-bayern.info>

MUSIK IN MÖGELDORF (Kirche)

10. Dezember, 17.00 Uhr
Weihnachtskonzert

Adventliche und weihnachtliche Musik
zum Hören und Mitsingen
„Besuch bei Florian, dem Krippenschnitzer“
Mögeldorfer Kantorei, Instrumentalisten,
Sabine Nickel (Klavier),
Markus Nickel (Leitung)

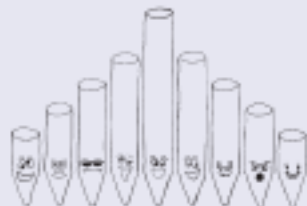
15. Januar, 17.00 Uhr
Jazztrio Wood&Strings

Hoffnungsvolle Songs für einen Neubeginn
Christine Balig, Saxophon
Louis Durra, Piano (San Francisco),
Anders Grop, Bass (Stockholm)
Kompositionen von Louis Durra, Jazzstandards,
Spirituals, schwedische Volkslieder

„GOTT BEGEGNEN“ in Texten und Musik

29. Januar, 18.00 Uhr
Musik für Blockflöte und Orgel

Markus Nickel (Blockflöten),
Sabine Nickel (Orgel)
Texte gelesen von Prädikantin Dr. Ursula
Leipziger



Evang.-Luth. Kirchengemeinde Nürnberg-Mögeldorf St. Nikolaus und St. Ulrich

GOTTESDIENSTE

Dezember 2022 und Januar 2023

Kirche: 3.12. 10:00 Taufgottesdienst, Bauer-Marks • 4.12. 10:00 Familiengottesdienst zum 2. Advent, Greifenstein • 5.12. 18:30 Ökumenisches Friedensgebet • 11.12. 10:00 Gottesdienst, Schürmann • 18.12. 10:00 Gottesdienst, Melz • 18:00



Weihnachtsandacht „Licht im Dunkel“ für Jugendliche, Saeger - **24.12.** 15:00 Krippenspiel-Gottesdienst zum Heilig Abend, Team - 17:00 Christvesper zum Heilig Abend, Schürmann - 18:30 Christvesper zum Heilig Abend, Schürmann - 22:00 Christmette zum Heilig Abend - **25.12.** 10:00 Gottesdienst mit Abendmahl, Greifenstein - **31.12.** 17:30 Gottesdienst mit Abendmahl zum Altjahresabend - **8.1.** 10:00 Gottesdienst mit Abendmahl, Bauer-Marks - **15.1.** 10:00 Gottesdienst, Schürmann - **21.1.** 10:00 Taufgottesdienst, Bauer-Marks - **22.1.** 10:00 Gottesdienst, Bauer-Marks - **29.1.** 10:00 Gottesdienst, Sieglinde Klemm

Auferstehungskirche Zabo: **26.12.** 10:00 Gottesdienst, **1.1.** 15:00 Gottesdienst zum Neujahrstag, Zeh
Heilig-Geist-Kirche Laufamholz: **12.12.** 19:00 Ökumenisches Friedensgebet

St. Otto: **19.12.** 19:00 Ökumenisches Friedensgebet

Tiergarten: **11.12.** 16:00 Waldweihnacht mit lebender Krippe



Weihnachtsgruß



Liebe Mögelderfer und Mögelderferinnen,

Weihnachten 2022 feiern wir bald und gehen in ein neues Jahr 2023. Eine Taufmutter hat gesagt, sie bittet und betet für ihr Kind und will den Segen, weil es in so eine wilde Welt geboren wurde! Ja, das kann ich nachvollziehen und glaube leider, dass das Jahr 2023 uns nicht entlasten wird. Wir werden auch in dem neuen Jahr einiges zu meistern haben!

In einem der Texte, die in diesem Jahr an Weihnachten vorgesehen sind, heißt es: die „Menschen forderten ein Zeichen von Gott!“ Dass er für Gerechtigkeit steht, dass er die Welt immer noch begleitet, dass er da ist! Und was kam ... ein Kind in der Krippe. Klein unscheinbar, zerbrechlich und ganz ohne Machtallüren! Zeichen die von Gott kommen, sind keine Donnerwetter, Blitzkaskaden oder ähnliches. In dem kleinen Kind ist er mächtig!

Im Moment (in dem ich diese Zeilen schreibe) sind es dramatische Tage, schwere Tage. Neben den „üblichen“ Problemen: Klimaveränderung und Corona haben wir nun auch noch einen Krieg in der Ukraine, der sich fast ein Jahr hinzieht und in dessen Folge nun Energieprobleme, die uns Sorgen machen, ja manche in Existenzangst treiben. Wie soll man da Weihnachten gut feiern?

Gott kommt in das Kleine und da sollten wir ihn suchen. Mit dieser Botschaft verwandelt er Menschen und damit Systeme. Für diese Zeit ist mir aber noch ein Satz – der Immanuel Kant

zugeschrieben wird – eingefallen, den ich schön finde.

Kant war ja eher ein verhalten religiöser Mensch. Und doch schrieb er wohl einmal den bemerkenswerten Satz: „In schwierigen Zeiten gibt es eine gewisse Pflicht zur Zuversicht.“ Pflicht ist ja das Thema von Kant – seine deontologische Ethik handelt davon: „Was soll ich tun?“

Wir leben in vielen Dingen in einer glücklichen Situation! Ich denke, das muss man sich immer wieder vor Augen führen. Auch wenn die Probleme und Herausforderungen der Zeit groß sind und für manche sicher existentiell. Da gilt es auf jeden Fall für uns Christen jede Hilfe anzubieten, die uns möglich ist, aber eben auch und jetzt gerade an der Hoffnung des Glaubens festzuhalten. Wann sollte sie sonst sinnvoll sein, wenn nicht in Zeiten der Krise? In dem Kind Jesus Christus hat er für mich die Welt zu einer helleren werden lassen, auch wenn es für uns Menschen trotzdem trübe Tage, manchmal sogar Wochen und Monate gibt, in all dem bleibt das Wunder des Lebens gerade an Weihnachten das schönste Geschenk Gottes an uns! Also: Was soll ich tun? Das Glück der Tage erkennen, Frieden in die Welt bringen und das Glück mit anderen teilen. Nicht nur an Weihnachten, aber da auf jeden Fall!

Ich wünsche Ihnen allen ein glückliches, besinnliches und friedvolles Weihnachtsfest und einen guten Jahreswechsel,

Ihr



Ulrich Bauer-Marks,
 ev. Pfarrer in Mögeldorf

Mebold Bad & Heizung Service für Heizung, Sanitär und Klima aus Meisterhand

Öl- und Gasheizungen
Energiesparende Brennwertechnik
Wärmepumpen
Pelletheizungen

Moderne Badplanung
Sanierung
Barrierefrei
Kundendienst

Christophstraße 15
90482 Nürnberg
www.m-mebold.de

Büro 0911-95 32 77 30
Fax 0911-95 32 77 31
bad-heizung@m-mebold.de



Kostenfreie Bewertung Ihrer Immobilie
Rufen Sie einfach an: 0911-547367



Gerdi Zwingel Immobilien oHG seit 1991

Gabrielstraße 5 · 90480 Nürnberg · www.gerdi-zwingel-immobilien.de

NEUROCHIRURGISCHE PRAXIS**DR. VIRGIL PASCA***Facharzt für Neurochirurgie*

Neurochirurgische Praxis für Rückengesundheit,
Bandscheibentherapie und periphere Nerven-
therapie. Diagnostik, Ultraschall Peripheren Nerven,
Ultraschall gesteuerte Infiltrationen in HWS, LWS und ISG.

Ambulante und stationäre Operationen.

Sprechzeiten: Mo, Di, Do. 9:00- 17:00

Mi. 9:00 – 15:00

Fr. 9:00 – 14:00

Kopernikusplatz 5, 90459 Nürnberg

TeL 0911-43110000/ Fax 0911-43110001

info@praxis-pasca.de

www.praxis-pasca.de



Neujahrsempfang 2023

Der Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. lädt sehr herzlich
zum Neujahrsempfang



**am Donnerstag, 12. Januar 2023, 19.00 Uhr
in der Sporthalle der SpVgg Mögeldorf 2000
Dientzenhoferstraße 26 in Mögeldorf ein.**



Ehrengast ist Oberbürgermeister Marcus König.

Der Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. dankt der SpVgg Mögeldorf 2000 für die Kooperation bei der Durchführung des Neujahrsempfangs sehr herzlich.

*Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien
ein gesegnetes Weihnachtsfest und alles Gute
für das neue Jahr 2023*

Wolfgang Köhler

Bitte um Anmeldung:

An den
Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V.
Zochastraße 2
90480 Nürnberg

Am Neujahrsempfang des Bürger- und Geschichtsvereins Mögeldorf e.V. am
Donnerstag, 12. Januar 2023, 19.00 Uhr in der Sporthalle der Sportvereinigung
Mögeldorf 2000

o nehme ich teil

Name/Vorname: _____

Name/Vorname der Begleitperson: _____

Anschrift: _____

Telefon: _____

Anmeldung bitte per Post oder E-Mail: buergerverein@moegeldorf.de bis zum
9. Januar 2023



BOELLER Immobilien



BELLEVUE
Real Estate
2022

Unser Lieblingsthema:
IMMOBILIEN



www.boeller-immobilien.de | info@boeller-immobilien.de

VERKAUFEN · VERMIETEN · BERATEN

**IHRE SPEZIALISTEN BEI ALLEN
ORTHOPÄDISCHEN BESCHWERDEN**

Als orthopädische Praxis sind wir unabhängig von einem Aufenthalt in der Erler-Klinik für Sie da. Vereinbaren Sie gerne einen Termin mit uns.






DR. ERLER MVZ MÖGELDORF

Laufamholzstraße 57 | 90482 Nürnberg
 Telefon: 0911/ 54 62 73
 E-Mail: moegeldorf@erler-mvz.de

ZEITNAHE
TERMINE

für alle
Versicherten

www.erler-mvz.de

Beratungsstelle der Diakonie Mögeldorf, Servicezentrum Medizin und Pflege

SozialesNetz
im Nürnberger Osten



Wir beraten – wir begleiten – wir koordinieren
gemeinsam mit Ihnen ein individuelles Hilfenetz
und unterstützen bei Fragen zu:

- Sicherung der häuslichen Versorgung und Ihrer Lebensqualität
- Versorgung, Pflege, Unterbringungsmöglichkeiten
- Unterstützung zu Pflegeleistungen, Antrag auf Pflegegrad
- Zusammenarbeit mit Sozialdiensten in Krankenhäusern/ Rehakliniken

Andrea Leretz und Romana Drexler

DGCC Case Managerinnen

Tel. 0911/ 99 54 190

Email: SMP@diakonie-moegeldorf.de

www.diakonie-moegeldorf.de



VORSORGEMAPPE

Vorsorge ist Fürsorge – für die Menschen, die Sie lieben. In dieser Mappe haben wir viele Fragen, die bei der Bestattung beantwortet müssen, zusammengelassen. So können Sie ohne Zeitdruck im Vorfeld vieles planen und Ihren Angehörigen ein wenig Last in den Stunden der Trauer nehmen.

Für ein Plus an Sicherheit: Ihre Vorsorgegelder werden geschützt in einem Treuhandkonto oder einer Sterbegeld-Versicherung hinterlegt.

Bestellen Sie unsere Mappe und ausführliche Informationen zur Absicherung kostenlos per Telefon oder E-Mail – mit Hinweis auf diese Anzeige kostenlos für Sie.



Bestattungsinstitut seit vier Generationen

TRAUERHILFE STIER

3x in Nürnberg: West, Mögeldorf

Langwasser beim Franken-Center

Telefon 0911/ 239 889-0 - nbg@trauerhilfe-stier.de





HALS, NASE & OHREN

PRAXIS FÜR HNO-HEILKUNDE & ALLERGOLOGIE

DR. INES WEINZIERL

Lautenthalstraße 57 · 90482 Nürnberg
T: 0911 540 88 355 · F: 0911 540 88 356
praxis@hals-nase-ohren.com



SCAN FÜR ONLINE-TERMINE

DIE LEISTUNGEN UNSERER HNO-PRAXIS

Allgemeine HNO-Heilkunde · Kinder-Sprechstunde
Allergiediagnostik & -therapie · Schnarchen & Schlafapnoe
Hör- & Gleichgewichtsdagnostik · Hausbesuche
Vorsorge & Gesunderhaltung



Roland Besendorfer, Seminare
Reiki & Kunst Tel 979 014'30
gratis Einführungs-Mal-Kurs

Kosmetik - Stube - Susan

Kosmetik, Fußpflege &
Wellness Massage -
ohne Zeitdruck ♥

Frohe
Weihnachten!

Weihnachts
Rabatt 15%



Tel.: 0911 50 64 782 | www.kosmetik-stube-susan.com
Gleisshammerstraße 121c, 90480 Nürnberg
(zwischen Ostring und Blütenstraße)



Bürgerversammlung am 27. Oktober 2022

Antworten der Stadtverwaltung

1) Bahn-Abstellanlage an der Marthastraße

Das Umweltamt hat in diesem Fall schon eine Stellungnahme im Hinblick auf die Sonderzuständigkeit des Eisenbahn-Bundesamtes an die Beschwerdeführer abgegeben.

Dem Eisenbahn-Bundesamt (EBA) obliegt die Umweltschutzaufsicht bei den Eisenbahnen des Bundes gemäß § 4 Abs. 6 Allgemeines Eisenbahngesetz (AEG) in Verbindung mit § 3 Abs. 1 Nr. 5 des Gesetzes über die Eisenbahnverkehrsverwaltung des Bundes (BEVG). Demnach ist das EBA zuständig für Baufreigaben, Abnahmen, Prüfungen, Zulassungen, Genehmigungen und Überwachungen bei Errichtung, Änderung, Unterhaltung und Betrieb von Betriebsanlagen und Fahrzeugen der Eisenbahnen des Bundes aufgrund anderer Gesetze und Verordnungen. Darunter fallen unter anderem auch die Regelungen des Bundes-Immissionsschutzgesetzes (BImSchG).

Die Stadt Nürnberg kann nicht in den Betrieb der Bahn eingreifen. Das Umweltamt hat den Beschwerdeführern deshalb geraten, sich direkt an das EBA zu wenden.

2) Rechtsabbiegespur von der Ostendstraße in die Cheruskerstraße

Eine eigene Rechtsabbiegespur wurde in der Vergangenheit schon geprüft. Sie ist wegen einer darunterliegenden Tiefgarage nicht möglich.



Behandlung aller Hautkrankheiten Hautkrebsvorsorge und -therapie

Allergien:

Diagnostik und Therapie.

Schwerpunkt Lasertherapie:

Couperose, Besenreiser, Epilation,
Tattoos, Alters- und Pigmentflecken,
Falten, Narben, Warzen, Nagelpilz etc.

Ästhetik:

Botox, Filler/Hyaluronsäure, MicroNeedling,
fraktionierter CO₂-Laser zur Hautverjüngung,
PRP (Plättchenreiches Plasma, Hautbild-
verbesserung durch körpereigene Substanzen).



Hautarzt Allergologie

Mögeldorfer Ärztezentrum (MAZ)
Ostendstraße 229 - 90482 Nürnberg
Telefon 0911 / 37 65 310
Sprechzeiten nach Vereinbarung
www.hautaerzte-nbg.de
online-Termine unter: doctolib.de

Sie wollen eine Immobilie kaufen oder verkaufen?

3) Turmuhr Thusneldaschule

Die Verwaltung wird prüfen, ob das Licht der Uhr gedimmt und das Schlagwerk von 7.00 bis 22.00 Uhr reduziert werden kann.

4) Bahnlärm an der Strecke Business-tower – Mögeldorf Bahnhof

Die Deutsche Bahn hat die Strecken für das freiwillige Lärmsanierungsprogramm neu bewertet und priorisiert. Nach den Daten von 2020, die dem Umweltamt vorliegen, sind an der fraglichen Strecke keine Lärmsanierungsmaßnahmen geplant. Unabhängig davon wurde in den letzten Jahren ein Großteil der Schienenfahrzeuge (nicht nur die der DB) auf andere Bremsbeläge umgerüstet, die die Räder schonen und so die Rollgeräusche erheblich reduzieren. Auch hier kann die Stadt Nürnberg nicht in den Eisenbahnbetrieb eingreifen.

5) Technische Überwachung des Rechtsabbiegegebotes

Technische Verkehrsüberwachungsaufgaben liegen im Aufgabenbereich der Polizei, sieht man von der Geschwindigkeitsüberwachung ab, die ausdrücklich auf die Kommunen bzw. Zweckverbände delegiert wurde.

Daher hat weder die Stadt Nürnberg noch der Zweckverband Kommunale Verkehrsüberwachung im Großraum Nürnberg die Möglichkeit und Befugnis, Verstöße gegen das Linksabbiegeverbot von der Blütenstraße in die Schmausenbuckstraße zu ahnden. Die Befugnis dafür liegt alleine bei der Bayerischen Polizei.

Für die Überwachung von Abbiegeregelungen werden durch die Polizei typischerweise keine technischen Anlagen verwendet, sie sind nur für die Geschwindigkeitskontrolle, die Rotlichtüberwachung und Abstandsmessung (auf Autobahnen) zugelassen.



Setzen Sie auf Kompetenz und Engagement!

ImmoService GmbH

 VR-Banken Metropolregion Nürnberg

0911/23 55 69-0

www.immoservice.de

Carmen A. Rieger
Geschäftsführerin

Sachverständige für Immobilien-
bewertung (D1 + D1 Plus-Zertifiziert
durch DEKRA-Certification)



In den Wald...

und fertig. Looooooooos.

- 1** Für jedes Tier
1 Hütchen und
2 kleine Ohren
aus einem
Eierkarton
ausschneiden



- 2** Hütchen, Ohren
& Zapfen an-
malen. Augen
aufkleben oder
aufmalen.



- 3** Ohren am
Tierkopf &
beides dann
am Zapfen
festkleben.



Das brauchst du für die niedlichen Walddtiere

Eierkarton	Acrylfarbe	Flüssig- oder Heißkleber
Tannenzapfen (rund)	Pinzel	ggf. Wackelaugen, Blätter, Deko

Lust auf mehr Bastelspaß... komm vorbei!

3./4.12.

Pre-Opening zum Weihnachtsmarkt in Mögeldorf
Besonderes & Kreativ-Workshops (14-18 Uhr)

17.12.

Adventsfenster am Juhubelhaus
Punsch & kreative Kinderüberraschung

juhubel
haus

Im Erntedankfest am
Mögelndorfer Platz & am 3. Advent
www.juhubelhaus.de

Ihr RE/MAX Team Nürnberg-Mögeldorf

wünscht Ihnen eine schöne, erholsame
und besinnliche Adventszeit!



Ostendstr. 226, Nürnberg

Tele. 0211 / 255 225-0

bueiro-moegeldorf@remax.de

www.remax-moegeldorf.de



Schönheit
Ihr Mobiles

KOSMETIKSTUDIO*
IN Nbg UND UMGEBUNG

...weil die Seele wichtig ist

Für Ihr GESICHT
Für Ihren KÖRPER
WELLNESS 2 GO

TERMINBUCHUNG
0160 955 40436

 mobileschoenheit

 www.mobileschoenheit.de



5€

Geschenkt für Ihre
erste Behandlung

*nur für Frauen



Auch Geschenkgutscheine für Weihnachten erhältlich!

Stadt Nürnberg rüstet ihren Wald gegen den Klimawandel

Die Stadt und ihre Partner – darunter der Tiergarten als städtischer Forstbetrieb – bauen ihre Wälder systematisch um, damit sie den Herausforderungen des Klimawandels besser gewachsen sind.

In den vergangenen zwei Jahren hat die Stadt Nürnberg 43.585 m² Wald eingekauft und ausverhandelt. Der Forstbetrieb Nürnberg der Bayerischen Staatsforsten hat 16.110 Bäume gepflanzt und auf 91,1 ha ihrer Flächen Forstkulturen angelegt:

„Mit der sogenannten Reichswaldstrategie hat die Stadt vor zwei Jahren offensiv begonnen, ihre Wälder gegen die Auswirkungen des Klimawandels in unserer Region zu wappnen“, sagt Bürgermeister Christian Vogel. Anlass waren die Dürresommer 2018 und 2019 sowie teils verheerende Stürme, die den Wäldern stark zugesetzt hatten. „Ein weiterer heißer und trockener Sommer in diesem Jahr führt uns vor Augen, dass wir uns auf solche

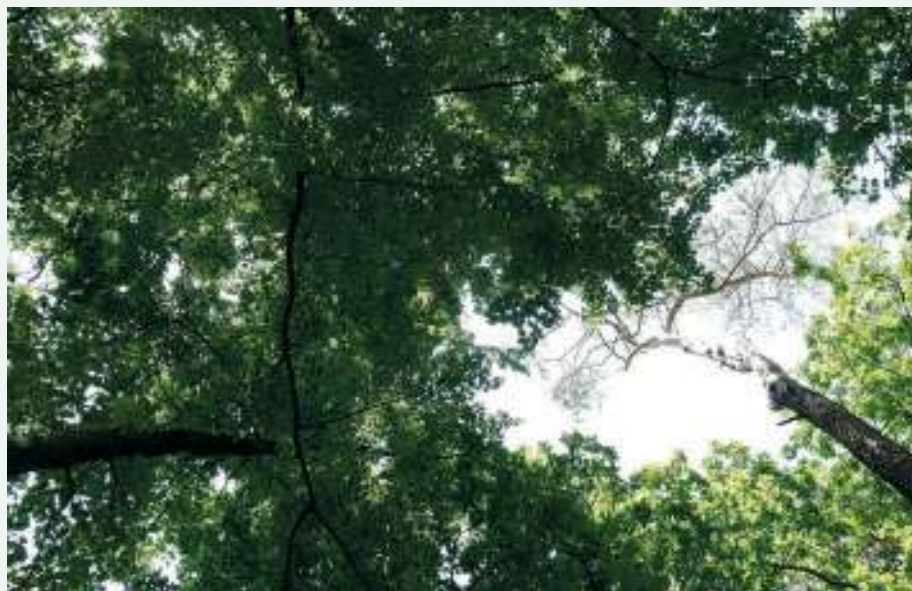
Wetterextreme einstellen und vorbereiten müssen.“

Für Bürgermeister Christian Vogel ist der Zwischenbericht zur Reichswaldstrategie ein vielversprechendes Signal für die Zukunft der städtischen Bäume und Wälder. „Hier liegt eine große Herausforderung vor uns, die wir aber mit gemeinsamen Kraftanstrengungen bewältigen können.“

Vogel dankt daher allen Beteiligten wie den Staatsforsten, dem Amt für Ernährung und Landwirtschaft und Forsten, dem Umweltamt und dem Tiergarten ausdrücklich für das erfolgreiche Miteinander. „Nur gemeinsam werden wir die Stärkung unserer Wälder in der Zukunft hinbekommen. Der Anfang ist gemacht, jetzt gilt es, diesen Weg weiterhin konsequent weiterzugehen.“

*i.A. Anna Böhm do Nascimento
Kommunikation und Öffentlichkeitsarbeit Tiergarten der Stadt Nürnberg*

Bildquelle: Tiergarten Nürnberg/Anna Böhm



Hausgeräte & Kundendienst Ochsenkühn

ehemals Elektro **Robert Wolf** GmbH

Laufamholzstr. 78 in 90482 Nürnberg, Tel: **0911/5441766**

Unter neuer Leitung, aber mit dem altbekannten Team

Ihr kompetenter Partner im Bereich Einbau- und Standgeräte

Gerne messen wir auch bei Ihnen zu Hause kostenlos und unverbindlich aus!

**Kundendienst, Beratung, Verkauf, Zubehör
der Marken Miele, Siemens, Liebherr, Sebo und mehr**

Tel: 0911 / 5441766

tu
Hair Design

Laufamholzstr. 45
90482 Nürnberg

Tel. 0911-5430512
www.tu-hairdesign.de



MARIAS
Kosmetikstudio

Laufamholzstr. 45
(Im tu Hair Design)
90482 Nürnberg
Tel. 01754108655



Angebot des Monats:

Haare waschen +
Haare föhnen+
Kosmetikbehandlung+
Fußpflege

115€

Fachfußpflege

Kosmetik (Behandlung
mit Maria Galland Produkten)
MBC HYPERPULSE
(Dauerhaute
Haarentfernung)

Wir freuen uns auf ihren Besuch

25 Jahre Mathildenhause in Mögeldorf



Festlicher Gottesdienst in endlich wieder gut besetzter Kirche am 9. Oktober. Keine Pauken und Trompeten sondern leise Orgeltöne von Markus Nickel stimmten Feiernde auf diesen Geburtstag ein. Eine innige Predigt durch Pfarrerin Susanne Bammessel rührte an, Mögeldorf kann dankbar und stolz auf diese Einrichtung sein, ein echter Edelstein! F.S.



Der Bürger- und Geschichtsverein gratuliert zum 25-jährigen Jubiläum des Mathildenhause. Die Familie Gustl und Mathilde Drechsel haben hier eine wichtige Institution für Mögeldorf, aber auch für Nürnberg und Umgebung gefördert. Dank der herausragenden Pflege durch das Personal können die Menschen hier würdevoll ihren letzten Lebensabschnitt verbringen. Kö



Der Bund Naturschutz

kämpfte am 15.10. für den Erhalt des Biotops an der Eslarner Straße. Kö

Naturschutzgebiet Pegnitztal Ost

Die Regierung von Mittelfranken hat am 21.6.2022 einen 61-seitigen Pflege- und Entwicklungsplan für das Naturschutzgebiet Pegnitztal Ost erlassen. Dieser Plan kann im Internet im Ratsinformationssystem der Stadt Nürnberg, Umweltausschuss vom 27. Juli 2022 TOP 4 eingesehen werden. Im Internet ist er sicherlich auch direkt bei der Regierung von Mittelfranken einsehbar. Kö

Die Altstadtfreunde führten am 29.10.
durch St. Karl in Mögeldorf



Projekt Seetor:

Eröffnung des geförderten Wohnungsbaus der Fa. GBI
am 29.9.2022



Im September haben die ersten Bewohner den von der Fa. GBI errichteten Neubau mit 97 Wohnungen bezogen. Die Mieten pro qm betragen 5,50 €, 6,50 € und 7,50 €. Die Wohnungsgrößen betragen zwischen 35 und 85 qm. *Kö*

Richtfest bei SEETOR Offices



Es ist der 21. September 2022, kurz vor 12 Uhr, die Sonne scheint, auf der Ostendstraße brandet der Verkehr und es riecht nach trocknenden Beton. Im Rohbau auf großer Fläche sind Tische und Stühle aufgestellt, für das Catering sorgt El Pardiso und es gibt sommerliche Getränke und kleine Snacks. Es gibt

etwas zu feiern: nach nicht einmal einem Jahr seit der Grundsteinlegung kann heute Richtfest gefeiert werden. Dieser Baufortschritt konnte durch gute Planung und Organisation und gemeinsames Vorgehen erreicht werden. Diese gut koordinierte Zusammenarbeit aller Beteiligten würdigt

Geschäftsführer Sven Sontowski im Namen der Sontowski & Partner Group in seiner Begrüßungsrede. Aus seinen Worten spricht einerseits berechtigter Stolz bei der schnellen Umsetzung und gleichzeitig Dank und Anerkennung bei allen Beteiligten, insbesondere der Stadt Nürnberg und dem Generalunternehmer Mauss Bau, für die kooperative Zusammenarbeit bei der Umsetzung des Bauvorhabens.

Für Nürnberg und insbesondere den Stadtteil Mögeldorf wird im Seetor City Campus ein zukunftsweisendes Konzept zur Verknüpfung von Wohnen, Arbeiten, Einkaufen, Essen gehen und Freizeitaktivitäten umgesetzt. In SEETOR Offices, die Mitte 2023 eröffnen sollen, sind bereits über 75% der Flächen vermietet. Derzeit sind noch knapp 6000 m² frei, die ab 380 m² angemietet werden können. Neben einem REWE-Markt mit Bäcker und Metzger und dem Restaurant Kokono, in dem man moderne asiatische Küche und Sushi genießen können wird, schaffen u.a. adesso SE, als IT-Dienstleister, die Anwaltskanzlei Sonntag & Partner, die Steuerberatung der WTS Gruppe oder der Medizinische Dienst Bayern, um nur einige zu nennen, lokale Arbeitsplätze.

In seinem Grußwort unterstrich OB Markus König die Entwicklung dieses Areals von der Industriebrache zu einem Vorzeigequartier, das aktuell und in Zukunft Maßstäbe setzen dürfte und die Attraktivität des Stadtteils nachhaltig steigern wird.

Auch darüber wurde beim Richtfest informiert: Für den Gewerbekomplex strebt die Sontowski & Partner Group eine Zertifizierung in Gold durch die Deutsche Gesellschaft für Nachhaltiges Bauen (DGNB) an. Darüber hinaus soll ein Mobilitätskonzept integriert werden: ÖPNV-Jahresabos für Gewerbenutzer, die Schaffung einer modernen Fahrradinfrastruktur, Car-Sharing-Angebote und E-Ladestationen wollen ressourcenschonende Modelle und die Nutzung öffentlicher Verkehrsmittel unterstützen. Das Quartier ist ja sowohl an den Individual- als auch an den öffentlichen Nahverkehr sehr gut angebunden.

Für uns Mögeldorfer wird somit das Ende der Einschränkungen durch die Baustelle absehbar und wir dürfen uns freuen über ein neues attraktives Ziel im Stadtteil.

Nach dem offiziellen Teil mit Ansprachen, dem traditionellen Richtspruch und einer Führung durch die Räumlichkeiten bis hinauf



Begrüßung der Gäste durch Sven Sontowski im Namen der Sontowski & Partner Group.

auf das Dach konnten die anwesenden Gäste bei mediterranen Speisen und erfrischenden Getränken miteinander ins Gespräch kommen. Das gut organisierte Fest bot sowohl den am Bau direkt Beteiligten, den Nachbarn und Gästen aus Politik und Verwaltung eine gute Gelegenheit miteinander ins Gespräch zu kommen.



Über den Dächern von Mögeldorf: Wirtschaftsreferent Dr. Michael Fraas, Geschäftsführer Sven Sontowski, OB Markus König (v.l.n.r.).

Wer sich aktuell zum SEETOR informieren möchte, kann dies unter www.seetor-nuernberg.de tun und zu unserem Neujahrsempfang am 12. Januar 2023 werden wir ihm natürlich auch eine Bühne bieten.

Mathias Monse

(Danke für die Unterstützung der Sontowski & Partner Group)



Traditionell bittet der Zimmermann um Segen für das neue Haus.



So könnte es im Sommer 2023 aussehen, wenn alle Gerüste und Hüllen gefallen sind (Visualisierung: Boomtown).



Dr. med.
Gabriel Grabowski
Internist u. Lungenfacharzt
 Internistische Vorsorge

Äußere Sulzbacher Str. 124
 90491 Nürnberg
 Im **CNO** (Campus Nürnberg Ost)
Tel.: 0911/593026

*Ihre Immobilienmakler
in Mögeldorf!*

ivd

Kontakt:
 Dr. Körner Immobilien KG
 Lorenzer Platz 3
 90402 Nürnberg
Tel. 0911-37 66 33 66
info@DrKoernerImmobilien.de

DR. KÖRNER IMMOBILIEN KG



Hilf dir selbst: Laufe!

- Schritt-weise gesund-Laufen-lernen
- Laufkurse auch für Unsportliche
- Einzeltraining, auch Nordic Walking
- Lauftherapie bei diversen Erkrankungen
- Golgi-Schmerztherapie



Roland Blumensaat
 Heilpraktiker & Lauftherapeut
 Tel 0911 - 54 66 29
www.lauftherapie.de



Orthopädie • Schuhe • Bewegung

- Laufband-Bewegungsanalysen
- Schuheinlagen nach Scan-Abdruck
- Kompressionsstrümpfe, Bandagen
- Individuelle Schuhkonzepte
- und mehr ...

Am Stadtpark 2 | Tel 0911 - 89 108 03

www.richterpaedie.de

Die Schmiede mausert sich

2000



Am Dach durch Erker-Kinder. Berg-Heil am Kirchenberg!

2022



F.S.

Norica-Heft 18

des Stadtarchivs Nürnberg vom Oktober 2022 erschienen. Darin wird auf den Seiten 37 bis 42 die Mögeldorf-Sammlung Hölzl beschrieben. Ein sehr lesenswerter Artikel.

Kö



Dr. med. Brigitte Bock

Fachärztin für Frauenheilkunde und Geburtshilfe

Ostendstraße 229
90482 Nürnberg
Tel: 0911 - 54 62 52
Fax: 0911 - 54 62 57

info@dr-brigitte-bock.de
www.dr-brigitte-bock.de



Spezielle Geburtshilfe und Perinatalmedizin
Weiterführende diff. Sonographie des Feten
Psychosomatische Grundversorgung
Farb-Doppler-Sonographie
3D/4D Ultraschall

Mammasonographie
Ambulante Operationen
Ernährungsberatung
Teenagersprechstunde
Akupunktur

HAUT & VENEN PRAXIS IN NÜRNBERG

DR. MED. JÖRG ZAJITSCHKE

Außere Sulzbacher Straße 124
im Campus Nürnberg Ost (CNO)
90491 Nürnberg | Telefon 0911 95666500

PrivatKassen und Selbstzahler

Dermatologie
Minimal-invasive
Krankleidertherapie
Besenreiterbehandlung
Lasertherapie
ambulante Operationen
Ästhetische Medizin
Allergologie
Hautkrebsvorsorge

www.haut-venen-nuernberg.de

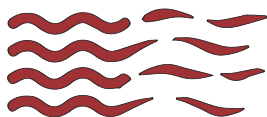
Praxis für Krankengymnastik und Massage Denis Meuschke

Laufamholzstr. 57
90482 Nürnberg

Tel: 09 11 9 23 44 10
Fax: 09 11 9 23 44 11

Massagen, Lymphdrainage, Krankengymnastik, Dorntherapie,
Wärme- u. Kältetherapie, Atemtherapie, Wirbelsäulengymnastik,
Traktionsbehandlung, Elektro- u. Ultraschalltherapie

Mo + Mi 8 – 17 Uhr · Di + Do 10 – 19 Uhr
und Termine nach Vereinbarung



Flister

Sanitär + Wärmetechnik

Ihr Meisterbetrieb in Laufamholz

Happurger Str. 62
90482 Nürnberg

info@flister-technik.de
www.flister-technik.de

Tel. 0911/77 44 85

Flister. Ihr Spezialist für saubere Heizungstechnik im Großraum Nürnberg.

Wirtschaftsprüfer / Steuerberater / Rechtsanwälte

■ Steuerberatung

Finanz- und Lohnbuchführung,
Jahresabschlusserstellung, Steuererklärungen,
Durchsetzungsberatung/Betriebsprüfung,
Nachfolgeplanung, Internationale Steuerberatung

■ Rechtsberatung

Gesellschaftsrecht, Arbeitsrecht, Erbrecht,
Insolvenzrecht, Unternehmensnachfolge,
Transaktionsberatung, Umwandlungen

■ Wirtschaftsprüfung

Jahres- und Konzernabschlussprüfungen,
Sonderprüfungen, Interne Revision

■ Schaffer & Partner

Unser Anspruch ist es, optimale Lösungen für Ihre Aufgabenstellung zu erarbeiten. Wir verstehen uns als Dienstleister im besten Sinn – mit langjährigem Knowhow und Fingerspitzengefühl. Unsere Mandanten werden persönlich und individuell von unseren hilfsbereiten Teams betreut. „Man kennt sich“ – das schafft Sympathie und Vertrauen und ist die Basis für eine erfolgreiche Zusammenarbeit.

Mit derzeit ca. 100 Mitarbeitern sind wir an den Standorten in Nürnberg, Neumarkt, Prag und Bratislava für Sie da.



Schaffer & Partner mbB

Äußere Sulzbacher Str. 118
D-90491 Nürnberg

Telefon +49 911 95998-0
www.schaffer-partner.de

Privatpraxis für Fuß- und Beinleiden sowie funktionelle Orthopädie

Konservative und operative Beinvenenbehandlung

- Venenstau
- Offene Beine
- Stauungssekzem
- Venenthrombose
- Krampfader, Besenreißer

Haltungs- und Bewegungsanalyse Reflextherapien – Spezialeinlagen

- 3D-Wirbelsäulenvermessung
- Rückenschmerzen, Beckenschiefstand
- Körperfehlstatik, Skoliosen
- Kopf-Nacken-Schulter-Arm-Schmerzen
- Schwindel, Ohrgeräusch
- Knie- und Hüftgelenkverschleiß
- Fußbeschwerden, Zehenverbildungen

Fürther Str. 244a (Auf AEG) / 90429 Nürnberg
Telefon 09 11 / 237 54 70 / Fax 09 11 / 237 54 71
info@dr-stumpfner.de / www.dr-stumpfner.de

Dr. med. Thomas Stumpfner

Facharzt für Orthopädie,
Phlebologie – Chirotherapie



Steuerberater
Vereidigter Buchprüfer
Rechtsbeistand

Bernd
Bodo
Fischer

Diplom-Kaufmann

Unsere Leistungen

- Steuererklärungen für Privatpersonen
- Jahresabschlüsse und Steuererklärungen für Unternehmen und Freiberufler
- Buchführungen
- Lohn- und Gehaltsabrechnungen
- Gerichtliche und außergerichtliche Rechtsbehelfe
- Existenzgründungen

*Familienunternehmen
mit 35-jähriger Tradition*

Ibisweg 2 · 90480 Nürnberg · Telefon (09 11) 54 44 89-0
Fax (09 11) 54 44 89-99 · www.steuerberater-fischer.com

**N^{Stefan}
Nützel**
Zahntechnisches Labor

Präzision für Ihr Lächeln

Implantologie
Metallfreie Kronen und Brücken
Keramikinlays
Individuelle Ästhetik
Biomechanische Kauflächen

Äußere Sulzbacher Straße 15 • 90489 Nürnberg
e-mail: kontakt@nuetzel-zahntechnik.de
Telefon (09 11) 2 87 87 61 • Fax (09 11) 2 87 87 63

Melanie's Blumen Boutique im Herzen Mögeldorf's

**Wir wünschen unseren
Kunden
Frohe Weihnachten und
einen guten Rutsch ins
Jahr 2023**

Lust auf Blumen?
Vom dekorativen bis lebendigen Strauß,
Pflanzen für Innen- und Außenbereich,
Balkonkasten Bepflanzung, Hochzeitsdekorationen,
Trauerfloristik und Grabpflege
bietet Ihnen unser Geschäft alles im Bereich der
Floristik, Pflanzen und Dekorationen.

Immerhof Hauptstraße 40, 90482 Nürnberg, Tel.: 0911/ 54 59 09, Mo-Fr 9.30 - 18.00, Sa 9.00 - 12.30



Neubauten Umkleide und Kinderhaus
SpVgg Mögeldorf 2000

FS





ZAHNARZTPRAXIS
CHRISTIANBERNDT

Implantologie - Parodontologie - Laserbehandlung

Ostendstr. 40
90402 Nürnberg
Tel: 0911 - 46 64 14
Fax: 0911 - 46 98 46
Termine nach Vereinbarung

www.keepsmile.de
info@keepsmile.de

**Küchenkompetenz
Liegt bei uns
in der Familie!**

Wir freuen uns
auf Ihren Besuch!

**DE KÜCHEN
PLANER**
habicht + sporer



Laufamholzstraße 116 • 90482 Nürnberg • Tel 0911 95496-0 • www.diekuechenplaner.de

Jede Küche ein Unikat.



Dr. med. Knud Braeske

Allgemeinarzt

hausärztliche Versorgung

diabetologisch qualifizierter Hausarzt

Sprechzeiten:

Montag – Freitag:	8.00 – 12.00 Uhr
Montag, Dienstag und Donnerstag:	15.00 – 18.00 Uhr
Berufstätigensprechstunde:	Mo – Fr ab 7.30, Donnerstag bis 19.00 Uhr

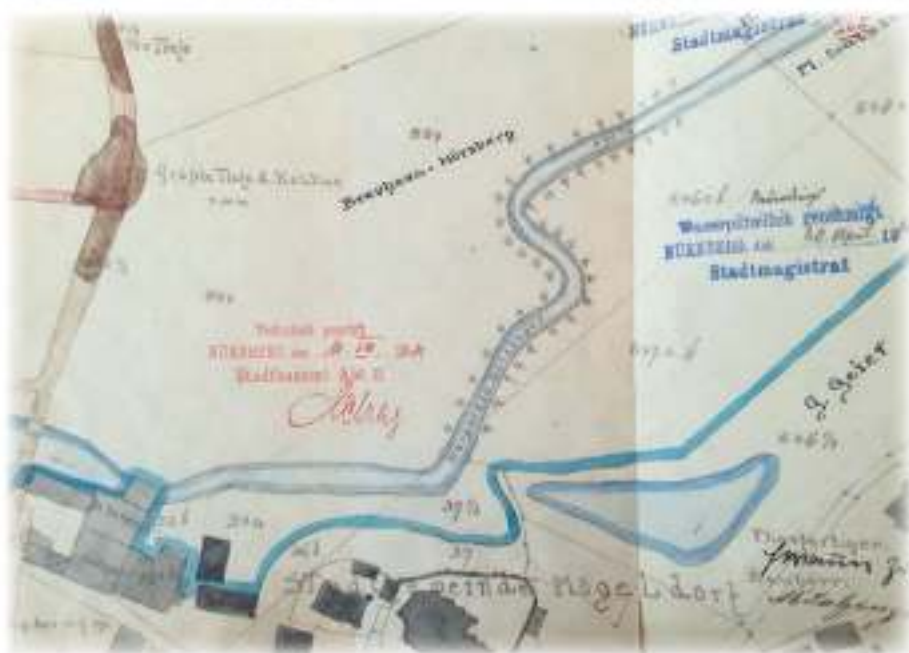
Laufamholzstr. 57, 90482 Nürnberg-Mögeldorf

Telefon 09 11 / 54 23 22 · Fax: 09 11 / 5 40 47 40

Mail: Praxis-Dr-Braeske@t-online.de

Aus unserem Archiv:

Satzinger Mühle: Genehmigung vom 30.8.1911
Nr. 129/11 über bauliche Änderung der Stauanlage
im Pegnitzarm der Kunstmühle M. Satzinger





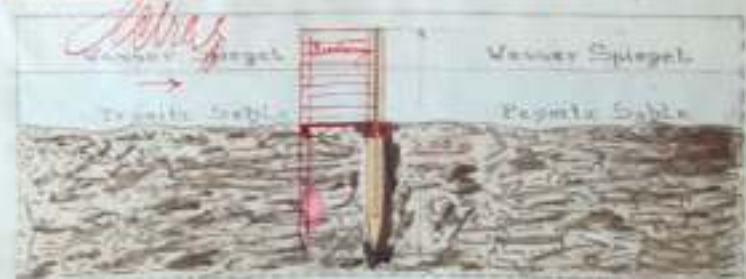
Wasserpolizeilich genehmigt
NÜRNBERG am 29. April 1911

Stadtmagistrat



Technisch genehmigt
NÜRNBERG am 19. Mai 1911
Stadtbaumeister A. H. II.

Wasserpolizeilich genehmigt
NÜRNBERG am 19. Mai 1911
Stadtmagistrat



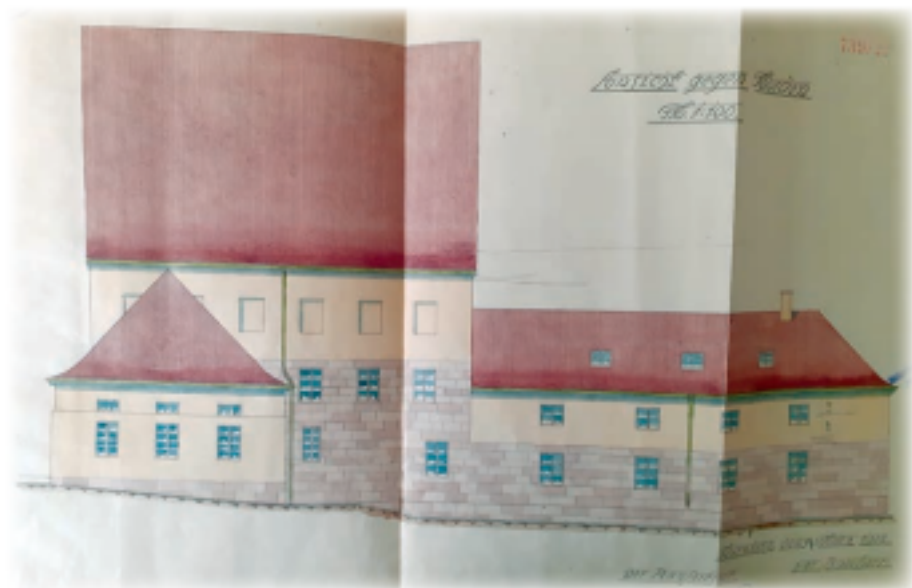
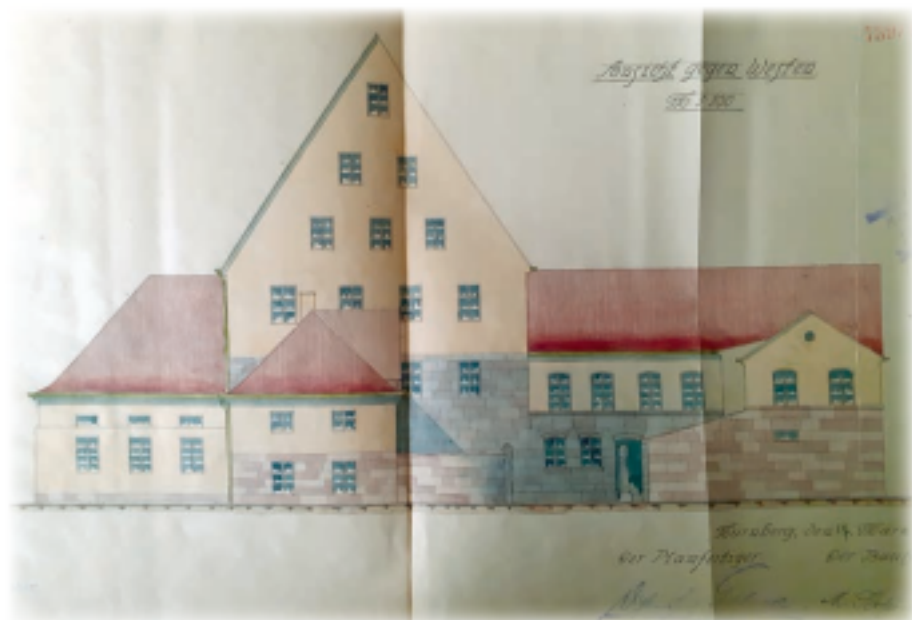
Mbg. des 20. 7. 1911

Stadtmagistrat

Planfertiger
Herrn Zimmer
Dachstuhl Solingen

Aus unserem Archiv:

Satzinger Mühle: Antrag auf Aufbau eines Stockwerks auf die
Satzinger Mühle, Flußstraße 45 Nr. 739/22, vom 17.3.1922



Keine Angst vor Herzinfarkt – richtige Vorsorge schafft Sicherheit

Gemeinschaftspraxis
Dres. Haggemüller/Jeserich



Dr. Haggemüller



Prof. Dr. Jeserich

Ihr Herz und
Ihre Gefäße
sind bei uns
in besten
Händen

Königstraße 39 (Kaiserhof)

Königstraße 39 · 90402 Nürnberg
Telefon: 0911 209209
Fax: 0911 209962

Filialpraxis in den Sebalder Höfen

Schickenhof 6 · 90403 Nürnberg
Telefon: 0911 468115
Fax: 0911 461545

info@praxis-haggemüller.de
info@praxis-jeserich.de
www.praxis-haggemüller.de
www.praxis-jeserich.de



Besonders auf den ersten Blick!

- Große Auswahl an exklusiven Markenbrillen für Sie & ihn.
- Optiker mit Tradition:
Seit 1920 stilvolles Ambiente
im Herzen Nürnbergs.
- Kompetente Beratung rund
um Brillen, Kontaktlinsen,
Lupen & Zubehör.

PESCHKE OPTIK

Königstraße 81
90402 Nürnberg
Tel.: 0911/ 22 50 88



Vor 50 Jahren: es ging um die Bebauung des Mögeldorfer Kirchenbergs

Fast 50 Jahre sind vergangen, seit sich über dem Mögeldorfer Kirchenberg – im übertragenen Sinn – ein Unwetter zusammenbraute, dessen Verwirklichung zu einer Zerstörung des gesamten dortigen Ensembles geführt hätte. Und heutzutage würde man dann sagen, dass man jetzt ein solches Bauvorhaben nicht mehr zulassen würde, dass man damals aber anders gedacht und geplant habe.

Fast fünf Jahre dauerte es dann, bis nach heftigem Hauen und Stechen auf Nürnberger politischer Ebene das Unheil abgewendet war.

Es ging um die Grundstücke Ziegenstraße 21, 23 und 25, wo zwei kleine alte Häuser (Gemeindediener- und Armenhaus des alten Dorfes) und die sog. Geyersvilla standen, und aufs Ganze gesehen um die Bebauung des sechs Tagwerk (altes bayerisches Flächenmaß, d.s. etwa 20400 qm; d.Verf.) großen Hanggrundstückes zwischen dem alten Mögeldorfer Friedhof und dem Areal von Ebensee. Dieses Grundstück war von dem Fabrikanten Georg Geyer anfangs des 20. Jahrhunderts mit der genannten Villa bebaut und kultiviert worden (Quelle gefasst, Teich angelegt etc.). Von ihm und seinem Eigentum kündet jetzt nur noch das eiserne Tor vor dem Hof des Hallerschlosses am Kirchenberg 7, das im Mittelfeld die Buchstaben GG trägt, und das vor Jahren dorthin versetzt wurde.

Anfang der 1970er Jahre veräußerten die damaligen Eigentümer, eine Erbgemeinschaft, das gesamte Areal an das gewerkschaftseigene Wohnungsunternehmen Neue Heimat (Hamburg), ein Unternehmen, das damals in hohem Ansehen stand, das aber 1982 wegen Bereicherung von Führungs-

kräften in die Schlagzeilen geriet und 1986 Verbindlichkeiten von 16 Milliarden Deutsche Mark hatte. Zuvor schon hatte die „Neue Heimat“ (künftig: NH) das Mühlenanwesen Satzinger und im Wege der Zwangsversteigerung am 9. Mai 1972 das Linksche Schloss zum höchsten Gebot mit 470.000 Deutsche Mark erworben.

Das viel größere Anwesen Ziegenstraße 21, 23 und 25, das nunmehr der „Neuen Heimat“ ebenfalls gehörte, sollte teilweise mit 52 größeren Wohneinheiten bebaut werden. Von vielen Seiten gab es heftige Kritik. Die „Nürnberger Nachrichten“ warnten beispielsweise in der Ausgabe vom 11. August 1972 davor,



Die Geyersvilla, aufgenommen von Elisabeth Kastner an einem sonnigen Wintertag Mitte der 1930er Jahre vom Grundstückszugang aus der Ziegenstraße (rechts neben der Nr. 19, damals Bauernhof) bergab.

einen der ältesten Winkel des Mögeldorf Kirchbergs unterhalb der Kirche St. Nikolaus und St. Ulrich und des Friedhofes durch siebenstöckige Bauklötze zu zerstören. In der Folgezeit stellten die Architekten der NH sogar noch weitergehende Pläne mit größerer Bebauung vor. Dies führte zu einer „vorgezogenen Bürgerbeteiligung“; die NH reduzierte entgegen dem bisherigen Vorhaben die Planung der Bebauung um ein Geschoss auf 35 Einheiten. Da dies aber – verglichen mit dem Altbestand – noch immer ein Vielfaches war, und da für das Areal am ehemaligen Geishang kein Bebauungsplan vorlag, entwarf die Verwaltung der Stadt Nürnberg den Bebauungsplan 4122, der eine sehr großflächige und voluminöse Bebauung des Hanges vorsah. In der Sitzung des Stadtrates am 29. November 1978 ging es um die Billigung dieses Entwurfes für ein Teilgebiet nördlich der Ziegenstraße und westlich des Mögeldorf Friedhofes im Anschluss an die Grünflächen Oberer Wöhrder See.

Baureferent **Görl** führte eingangs aus, dass es auf dem fraglichen Grundstück um ein bestehendes Baurecht gehe (da dort schon die drei erwähnten, mittlerweile abgerissenen Häuser gestanden hatten; d. Verf.) und somit nicht in eine Grünfläche eingegriffen werde. Auch handele es sich um ein Gelände, das auch ohne Bebauungsplan nach § 34 Bundesbaugesetz zu bewerten sei.

Stadtrat **Unger** (FDP) stellte mit kurzer Begründung den Antrag, das Bebauungsverfahren einzustellen. Stadtrat **Wildner** (CSU) wurde konkreter. Davon ausgehend, dass ursprünglich 52 Wohneinheiten in fünfgeschossiger Bebauung geplant gewesen seien, jetzt aber nur noch 33 Wohneinheiten gebaut werden sollen, rentierte es sich nicht, das städtebaulich einmalig schöne Ensemble des Kirchenberges zu zerstören. Stadtrat

Murawski (FDP) wandte sich vehement gegen die Bebauung des Hanges wegen der lufthygienischen Situation. Denn der Hang habe im Pegnitztal eine Funktion als Luftschneise (heutzutage spricht man von Frischluftkorridor).

Stadtrat **Dr. Schönlein** (SPD), der Wortführer der Befürworter des Bebauungsplanes und der Bebauung überhaupt, beharrte darauf, dass tatsächlich ein Baurecht auf dem Grundstück bestehe und dass man dem Bau-träger und Eigentümer Neue Heimat das Bauen ermöglichen müsse. Es gehe „um eine Abwägungsfrage, ob die Stadt bereit sei, einen sehr, sehr hohen Preis zu zahlen, um dort Bebauung zu verhindern (er meinte damit, dass die Stadt Nürnberg im Fall einer Nichtbebaubarkeit des Grundstückes der Neuen Heimat eine hohe Entschädigung bezahlen müsse).

Nach langer und heftig geführter Diskussion (es war auch von Zusagen der Stadt gegenüber der NH die Rede) ergab die Abstimmung über den Antrag der FDP, das Bebauungsverfahren einzustellen, ein Votum von 36:35 Stimmen.

Dieses Abstimmungsergebnis fand natürlich nicht ungeteilte Zustimmung. In den „Nürnberger Nachrichten“ vom 30. November 1978 kommentierte w.s. (d.i. Walter Schatz; d.Verf.) das Ergebnis dieser Sitzung unter der Überschrift „Die Stadt auf dem Weg zum Dornröschenschlaf“ wie folgt: „... Das Votum der Ratsmehrheit gegen neue Häuser am Mögeldorf Kirchberg hingegen kann nur die Nachbarn in diesem Gebiet erfreuen. Dort soll jetzt Bauland in eine Grünfläche umgewandelt werden, obschon es ringsherum von den Pegnitzauen grünt und grünt. ... Ob sich nun SPD und FDP oder CSU, FDP und DKP gegen einen Plan verbünden, spielt keine



geöffnet ab
24.11.22
für Mitglieder und
Nichtmitglieder

Post SV on Ice

powered by VR Bank Metropolregion Nürnberg

Unser Winterhighlight für Dich

Eislaufen / Eisstockschießen

NEU: Imbiss- und Getränkeverkauf

Sponsoren:





Weitere Informationen zu
Post SV on Ice findest du
unter www.post-sv.de



Post SV Nürnberg
Mehr Sport geht nicht.



Ambulante Pflege und Betreuung bei Ihnen zuhause

Patientenaufnahme 24 Stunden

Grundpflegerische und Medizinische Versorgung
 Demenztbetreuung - Beratungsgespräche - Kontrollbesuche §37/3
 Hauswirtschaft - Menüservice - Hausnotruf - SGB §5V/XI/XII

Wir betreuen Sie kompetent freundlich und zuverlässig!
 Rufen sie uns gerne an.

Telefon: 0911 - 59 78 878

Happurger Str. 62 90482 Nürnberg - Laufarnholz www.regenbogen-pflegedienst.de



Der Schreibladen
PAPETERIE · SCHREIBWAREN · LOTTO · POST · FOTO

HOME · LADEN · LOTTO · POST · FOTO · SHOP

Schmausenbuckstraße 4 · 90482 Nürnberg
www.der-schreibladen.de

Aktuelle Angebote finden Sie auf unserer Homepage oder besuchen Sie uns auf Facebook.



GASTRONOMIE & REGIONAL BIERE

**RESTAURANT
ZUM STAMOS**

Gastronomie aus Leidenschaft

WINTERÖFFNUNGSZEITEN
DI, FR. UND SA. VON 12.00 UHR BIS 2.00 UHR
MI. UND DO. 5.00 UHR BIS 2.00 UHR
SO. 10.00 UHR BIS 2.00 UHR
MONATLICHE FESTE

AB 15. BIS 31. OKTOBER
DURCHGANGEND GEÖFFNET
MONTAGS AB 10.00 UHR

facebook


SPVGO, Mögeldorf 2900 e.V.
Dienstleistungstrasse 98
90480 Nürnberg
Tel.: 0911 54 60 854

Visit-Card


Rolle. Das Problem bleibt vielmehr, ob sich die Stadt entwickeln oder ob sie in einen Dornröschenschlaf versinken soll.“

Damit war die Angelegenheit freilich nicht vom Tisch, im Gegenteil: die 10. Sitzung des Stadtrates am 13. Dezember 1978 befasste sich erneut mit dem Thema (wieso, ist den Akten nicht zu entnehmen; d. Verf.). Zwischen der Sitzung am 29. November und derjenigen des 13. Dezember hatten die Fraktionen von CSU, FDP und DKP je einen Antrag gestellt, der weiter greifend die Thematik erfasste, nämlich:

„1. Der Flächennutzungsplan der Stadt Nürnberg im Bereich Mögeldorf ist dahin zu ändern, dass die im Bebauungsplanentwurf Nr. 4122 liegenden Teilflächen der Flurstücksnummer 526/8 und 545 Gemarkung Mögeldorf als Grünflächen festgelegt werden.

2. Die Verwaltung wird beauftragt, ein Bebauungsplanverfahren mit dem Ziel einzuleiten, die im Bebauungsplanentwurf Nr. 4122 liegenden Teilflächen der Flurstücksnummer 526/8 und 545 Gemarkung Mögeldorf als öffentliche oder private Grünflächen (Parkanlage, § 9 Abs. 1 Nr. 15 BBauG) auszuweisen.“

Eingangs der Sitzung berichtete Baureferent **Görl** über das Ergebnis der Sitzung vom 29. November. Er kämpfte geradezu verbissen für die Möglichkeit der Bebauung und wies ergänzend darauf hin, dass es nach gültigem Baurecht möglich sei, bei Vorliegen eines Bauantrages der NH den Bauantrag ein Jahr zurückzustellen und dann eine Veränderungssperre zu beschließen.

Stadtrat **Dr. Schönlein** wurde noch deutlicher: „Wir von der SPD-Stadtratsfraktion, die wir uns dem Wohl der gesamten Stadt verpflichtet fühlen und insbesondere den Bürgern der Stadtteile, in denen Grün noch zu schaffen eine vordringliche Aufgabe sein

wird, halten diese Anträge (gemeint: der CSU, FDP und DKP; d. Verf.) für unverantwortlich und beispiellos.“ Nachdem die Fraktion der CSU und die Vertreter von FDP und DKP ihre gleichlautenden Anträge erläutert hatten, ergriff nochmals Dr. Schönlein (unter Hinweis auf die DKP) das Wort und warf der CSU „Mangel an politischer Moral“ vor; die drei gleichlautenden Anträge seien „unverantwortlich und beispiellos“.

Der Sitzungsführer, Oberbürgermeister **Dr. Urschlechter**, der sich vorher schon gegen eine Wiederaufnahme des Themas gewandt hatte, beantragte am Ende der Diskussion, die einem Schlagabtausch glich, die namentliche Abstimmung und diese ergab für die Grünfläche 36 gegen 35 Stimmen. Dem Vernehmen nach hatte sich damals eine der fünf CSU-Stadträtinnen, obwohl erkrankt, auf den Weg zur Sitzung gemacht, um das Vorhaben der Bebauung des Kirchenbergs zu blockieren.

Weil es auch später noch Stimmen gab, die sich mit diesem Ergebnis nicht abfinden wollten, erinnerte die „Nürnberger Zeitung“ am 8. November 1980 (k.e., d.i. Karl Engelhardt; d. Verf.) an die Gefahr, die damals dem Umfeld der alten Mögeldorfer Kirche drohte: „.... Obwohl mittlerweile fast zwei Jahre die Pegnitz hinuntergeflossen ist, muss wieder einmal daran erinnert werden, was damals an ihrem Ufer beinahe passiert wäre: die Neue Heimat hätte den Mögeldorfer Kirchenberg zugebaut, im besten Einvernehmen mit der SPD-Stadtratsfraktion und der dieser natürlich eng verbundenen Stadtverwaltung. Wunschgemäß und dank eines inzwischen berühmt gewordenen Paragraphen (§ 34 BBauG; d. Verf.) sollte der grüne Fleck gar als Innenbereich deklariert und damit auf einen Bebauungsplan verzichtet werden. Die CSU-Mannschaft, das FDP-Duett und der DKP-Einkämpfer zeigten daraufhin den Sozial-

demokraten, dass ihre Rathaus-Position auch schon einmal besser gewesen ist.“

Seit den damaligen Geschehnissen ist mittlerweile ein halbes Jahrhundert vergangen. Die heutige Mögeldorfer Bevölkerung freut sich Tag für Tag an dem Ensemble rund um den Kirchenberg, eine Oase in der – verglichen mit der Situation um 1979 – noch größer und noch lauter gewordenen Großstadt. Und all das hing von einer einzigen Stimme ab.

P.S.: Der vorstehende Beitrag beruht im Wesentlichen auf den Archivalien des Stadtarchivs Nürnberg (Niederschriften über die Sitzungen des Stadtrates), dem Briefwechsel des Bürger- und Geschichtsvereins Mögeldorf e.V. mit der Stadt Nürnberg und anderen Unterlagen des Vereins und der Erinnerung des Verfassers, der im Grundstück Ziegenstraße 25 geboren und aufgewachsen ist.

Prof. Dr. Klaus Kastner

**Leider muss unser Betrieb zum 31.12.2022 schließen.
Wir bedanken uns herzlich für die jahrlange Treue und
wünschen dem Bürger- und Geschichtsverein sowie den
Leser/innen und Inserent/innen für die Zukunft alles Gute!**



Helmut Preußler Druck + Versand GmbH & Co. KG
Dagmarstraße 8 · 90482 Nürnberg

*Für unsere Inserenten ändert sich für die Februar-Ausgabe 2023 noch nichts.
Bitte schicken Sie Ihre Druckdaten weiterhin an: ntp.druck@preussler-verlag.de*

RÄUME FREI ★ KURSLEITER

Dein Erlebnis
RAUM

- + KURSE
- + WORKSHOPS
- + KINDERGEBURTSTAGE
- + EVENTS

Zentral gelegen zwischen
Mögeldorfer-Platz & der S-Bahn
WWW.JUHUBELHAUS.DE
info@juhubelbox.de

Buche
ab jetzt









BROCHIER



GEBÄUDE- TECHNIK VERBINDET

Mach mit im Team!
Start ab September 2023.
Bewirb Dich jetzt!

Wir bilden aus (m/w/d):

- › Anlagenmechaniker Sanitär-, Heizungs-, Klimatechnik
- › Elektroniker Energie-, Gebäudetechnik
- › Mechatroniker Kältetechnik
- › Fachkraft Rohr-, Kanal-, Industrieservice
- › Tiefbaufacharbeiter Kanalbau
- › Flaschner/Klempner
- › Kaufmann für Büromanagement

Läuft bei uns!

traumjob-handwerk.de



brochier-gruppe.de

Aus Liebe
zum Auto



- Unfallinstandsetzung
- Autolackierung
- Rostschutz
- Achsvermessung
- Klima-Service
- Glasreparatur
- Oldtimer-Restaurierung



KAROSSERIE- UND LACKIERZENTRUM

Gleißhammerstraße 104 · 90480 Nürnberg
Telefon 5 44 17 77 · www.blech-und-lack.de



Wir gedenken unserer Verstorbenen

Herrn Klaus Rademacher



Wir sind im Internet erreichbar: www.moegeldorf.de

Unsere E-Mail-Adresse: buergerverein@moegeldorf.de

Wenn Sie einen Link zu unserer Website setzen möchten, damit die Mögelderferinnen und Mögelderfer einen raschen Zugriff zu Ihrem Unternehmen haben, hier unser Ansprechpartner:

Michael Schuster, Waldstromerstr. 38

Tel. 0911/63 25 140

E-Mail: michamoegeld@gmail.com

Der Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. ist auf Facebook:

www.facebook.com/buerger-und-geschichtsverein-moegeldorf. e.V. sowie Instagram

Bitte unterstützen Sie uns:

Spenden erbitten wir auf die Konten des Bürger- und Geschichtsvereins:

Sparkasse Nürnberg IBAN DE65 7605 0101 0001 1519 03 BIC SSKNDE77XXX

VR Bank Nürnberg IBAN DE34 7606 9559 0006 4999 45 BIC GENODEF1NEA





Ganzheitliche Physiotherapie • Osteopathie

Als Patient stehen Sie, die Zufriedenheit und Verbesserung Ihrer Lebensqualität im Mittelpunkt unseres Interesses. Daher legen wir Wert auf eine umfangreiche und nachhaltige Therapie und Beratung.

Ihre Annette Sommer

alle Kassen und Privat | Termine nach Vereinbarung



THERAPIE KONZEPT

Ganzheitliche Physiotherapie
• Osteopathie

Mögedorf

Mögedorfer
Hauptstraße 51
90482 Nürnberg

0911 - 93 162 168

www.therapiekonzept-moegeldorf.de

JOCHEN RENAT
RECHTSANWALT

JR

TELEFON 0911 544 18 11
TELEFAX 0911 544 13 48

VERKEHRSRECHT

MIETRECHT




Schloßweiherstr. 69 - 90482 Nürnberg

MODERNSTE ZAHNMEDIZIN UNTER GANZHEITLICHEN GESICHTSPUNKTEN.

Unser Ärzteteam:





Dr. Sonja Bischoff Dr. Thomas Wölfel ZÄ Christine Wöl



BIOLOGISCHE
ZAHNMEDIZIN



IMPLANTATE



ASTHETIK

Dr. med. dent.

THOMAS WÖLFEL

Biologische Zahnmedizin
Implantologie



25 JAHRE IN MÖGELDORF

Freiligrathstrasse 5 - 90482 Nürnberg
Tel: 0911 54 10 60 • info@dr-woelfel.de
www.dr-woelfel.de

Episoden aus Mögeldorfs Geschichte

22. Folge: Kreuzzugsaffäre 1468

Im 15. Jahrhundert erschütterten die Hussitenkriege das Reich, die zugleich religiös, national und sozial inspirierte Revolution von Teilen der böhmischen Bevölkerung gegen die katholische Kirche, den starken deutschen Einfluss im Lande und die feudale Ausbeutung. Obwohl sogar der Papst zum Kreuzzug gegen die „Ketzer“ aufrief, waren die alten Mächte jahrzehntelang nicht in der Lage, die Revolution zu unterdrücken; im Gegenteil durchzogen die Hussiten verheerend die angrenzenden Teile Deutschlands. Auch das Nürnberger Umland wurde 1430 von ihnen bedroht und die Landbevölkerung zur Flucht hinter die Mauern der Stadt gezwungen; nur durch die Zahlung einer hohen Summe konnte der Rat die Bedrohung abwenden.

Mögeldorf wurde von den Hussitenkriegen auch noch durch ein zweites, etwas skurriles Ereignis berührt: die Affäre um den Kreuzzugsprediger Jakob von Glogau. Obwohl die Episode nicht eigentlich zur Mögeldorfer Geschichte gehört, sondern sich nur teilweise in Mögeldorf abspielte, soll sie doch hier wiedergegeben werden, zumal sie bisher noch in keiner Darstellung zur Mögeldorfer Geschichte erwähnt wird.

Im Juli 1468 hatte der Barfüßermönch Jakob von Glogau als päpstlicher Legat in Nürnberg einen Kreuzzug zur Befreiung der böhmischen Stadt Tachau (Tachov) von der Belagerung durch die Hussiten gepredigt. Das Angebot: Ablass aller Sünden gegen persönliche Beteiligung am Kreuzzug oder, genügend Reichtum vorausgesetzt, eine Vermögensabgabe von einem Prozent. Die Ungleichbehandlung armer und reicher Sünder mag uns heute

ungerecht vorkommen, machte militärisch aber Sinn, war doch die Anschaffung von ausreichend Verpflegung, Gerät und Waffen für den Erfolg des Feldzugs ebenso wichtig wie die Teilnahme hinreichend vieler Kämpfer.

Obwohl er von dem nüchtern denkenden Nürnberger Rat, dem seine böhmischen Handelsinteressen wichtiger waren als religiöser Idealismus, keinerlei Unterstützung erhielt, war die Predigt des Legaten durchaus erfolgreich. Es gelang ihm, neben hunderten freiwilligen Kreuzzugsteilnehmern auch beträchtliche Spendengelder einzuwerben.

In einer feierlichen Zeremonie, mit Kreuz und Kerzen zogen zunächst 760 Kreuzfahrer auf den Kühberg (Rechenberg) bei St. Jobst und dann weiter nach Hersbruck; hunderte weitere folgten in den nächsten Tagen. Jakob selbst begleitete die Kreuzfahrer allerdings nicht auf ihrem Zug nach Osten, sondern nahm die Kasse an sich und schlug den Weg nach Gräfenberg ein. Offenbar erregte dieses Verhalten einen finsternen Verdacht unter den Kreuzfahrern, eine Gruppe jagte ihm nach, stellte ihn und schleppte ihn gewaltsam nach Mögeldorf, wo sie ihn im Wirtshaus ins Verhör nahm – ob es sich um den im Zweiten Weltkrieg zerstörten „Ritter St. Georg“ handelt, das älteste Wirtshaus Mögeldorfs, oder doch schon um den „Schwarzen Adler“, bleibt unklar.

Warum gerade nach Mögeldorf? Ein Grund wird in der Chronik nicht genannt. Vielleicht hatten sie ihn zunächst nach St. Jobst gebracht, dort aber keine passenden Räume für ihr „Gespräch“ gefunden und sich dann für das nächstgelegene große Wirtshaus in

Mögeldorf entschieden. Die Ortswahl wäre dann ein Hinweis auf die Bedeutung Mögeldorf als lokales Zentrum im Osten Nürnbergs.

Unter heftigen Drohungen – mehrfach zückten sie ihre Messer und Schwerter gegen ihn – stellten die Kreuzfahrer dem Mönch ein Ultimatum: Entweder würde er mit ihnen gemeinsam nach Böhmen ziehen, oder er sollte alles Geld und die Wechselbriefe herausgeben und sie von ihrem Kreuzzugsgeübde entbinden. Trotz aller Drohungen war Jakob zwar bereit, jeden Kreuzfahrer, der dies wollte, von seinem Eid zu entbinden, verweigerte aber standhaft die Herausgabe des Geldes. Inzwischen hatte der Rat Wind von der Sache bekommen und schickte zwei Deputierte, Ruprecht Haller und Peter Harsdörfer, mit acht Söldnern nach Mögeldorf. Es gelang ihnen, die Kreuzfahrer zur Verlegung der Verhandlung in die Kirche zu überreden. Kaum hatten sich die Kreuzfahrer vor dem Altar versammelt, als die Ratsherren, die sich mit Jakob im Hintergrund gehalten hatten, mit ihm zum Tor hinaushuschten, es verschlossen und absperren, den Mönch auf einen Wagen setzten und nach Nürnberg brachten.

Man liest den Bericht und wundert sich. Das Kirchentor liegt nicht an der Rückwand, sondern an der Seite der Kirche – zwar wurde die Rückwand im Zuge der Renovierung 1901/02 völlig umgebaut, aber nichts spricht dafür, dass es im Mittelalter dort eine zweite Tür gegeben hätte. War die Gruppe der vor

dem Altar stehenden Kreuzfahrer so klein, dass sich die Geschehnisse am Seiteneingang in ihrem Rücken zutrug und von ihnen nicht rechtzeitig bemerkt werden konnten? Vermutlich ja, dafür sprechen auch die folgenden Ereignisse.

Als man das Tor wieder öffnete, machten sich die Kreuzfahrer sofort zur Verfolgung auf. Sie kamen nicht weit; schon auf der Brücke erwartete sie Ruprecht Haller und empfing sie mit einer sträflichen Rede über die Verwerflichkeit ihres Tuns. Erstaunlicherweise schoben sie ihn nicht einfach zur Seite oder wateten nebenan durch die flache Pegnitz, sondern blieben brav stehen und hörten sich die Standpauke an. Hatten sie einen solchen Respekt vor der Obrigkeit (schließlich waren sie alle Nürnberger) oder doch eher vor den höchstens acht Söldnern? Als Haller seine Rede endlich beendete, hatte der Wagen mit dem Mönch bereits einen uneinholbaren Vorsprung.

Damit endete die Episode für Mögeldorf. Der Fortgang der Ereignisse ist in wenigen Worten erzählt. In Nürnberg brachte der Rat ein Versöhnungstreffen in der Barfüßerkirche zustande, auf dem Jakob mit einer herzbezeugenden Rede einen völligen Gesinnungsumschwung herbeiführte: Mit heißen Tränen baten ihn die Kreuzfahrer um Vergebung, und gemeinsam zogen der Mönch und die Kreuzfahrer nach Böhmen. Der Zug endete mit einem völligen Fehlschlag.

Horst-Dieter Beyerstedt

Anwaltskanzlei Uwe Willmann Tel. 09 11 / 54 41 290
TS: WirtschaftsR - InsolvenzR - SteuerstrafR

www.das-insolvenzrecht.de



Boos & Dr. Hagen_{GbR}

Steuerberater
Wirtschaftsprüfer

Ihr kompetenter Partner für Mittelstands- und Familienunternehmen zu allen Themen aus Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung.

Unsere Tätigkeitsschwerpunkte sind:

- Erstellung von Jahresabschlüssen
- Laufende Finanz- und Lohnbuchführung
- Beratung bei Unternehmensgründung, -nachfolge und -kauf
- Gesetzliche und freiwillige Jahresabschlussprüfungen durch die Auretax GmbH Wirtschaftsprüfungsgesellschaft

Boos & Dr. Hagen GbR
Steuerberater • Wirtschaftsprüfer

Lina-Ammon-Straße 30 • 90471 Nürnberg
Telefon 0911/98978720
nuernberg@auretax.de • www.auretax.de

Gesellschafter und Geschäftsführer
WP/StB Dipl.-Kfm. Dr. Alexander Hagen • StB Dipl.-Kfm. Michael Boos

**WIR
SUCHEN
VERSTÄRKUNG
FÜR UNSER
TEAM!**



Ihre Möbel - passend,
hochwertig & individuell
und vor allem:
günstiger als Sie denken!

schreinerer **seger**
gmbh

bürgweg 16 | tel 5430164
www.schreinerer-seger.de

DORNAUERS

Lebkuchen & Schokolade

Lebkuchen, Pralinen und Schokolade
aus der feinen Manufaktur

Mögeldorfer Hauptstr. 62 | 90482 Nürnberg
Tel. 0911/37 30 805 | info@dornauers.de

www.dornauers.de



Besuchen Sie uns in unserem Laden, oder bestellen Sie unsere handgemachten Schokoladenspezialitäten online.

KLEIN | FEIN | REGIONAL

GESCHENKIDEEN LIFESTYLE

ZWISCHENSTR. 27 | 90482 NÜRNBERG
0171-8920213 | 0911-8904118
DO-FR 12-13.45 | 15-18.00
SA 9.00-12.00

WOHN
DESIGN
FORUM



Physio am Schloss Mögeldorf

Mensch Sein Wohl Fühlen Auf Leben

Laufamholzstraße 5

90482 Nürnberg

Tel. 0911/25 57 97 05 · Fax: 0911/25 57 95 65

Terminvereinbarung telefonisch, per E-Mail oder online möglich

info@physio-am-schloss-moegeldorf.de



Julia Daxner-Boscher

www.physio-am-schloss-moegeldorf.de

Beitrittserklärung

Ich erkläre hiermit meinen Beitritt zum
Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V.

Name: _____ Vorname: _____

Beruf: _____ geb. am: _____

Wohnung: _____ Ruf-Nr.: _____

E-Mail-Adresse: _____

Beginn der Mitgliedschaft: _____ Jahresbeitrag **10 Euro** (Mindestbeitrag)

Ehegatte/Partner

Name: _____ Vorname: _____

Beruf: _____ geb. am: _____

Jahresbeitrag für beide Partner zusammen: **15 Euro** (Mindestbeitrag)

Familienmitglieder (minderjährige Kinder):

1. Kind Vor- und Nachname _____ geb. am _____

2. Kind Vor- und Nachname _____ geb. am _____

Jahresbeitrag für Familienmitgliedschaft: **20 Euro** (Mindestbeitrag)

Bei Heftversand außerhalb Mögeldorf wird eine Kostenpauschale von 10 € p.a. erhoben.

☐ Ich bitte um Zusendung des Heftes.

Bitte betreffendes ankreuzen: den Jahresbeitrag und ggf. Versandpauschale werde ich

☐ durch Lastschriftverfahren bezahlen (bitte Rückseite ausfüllen)

☐ an den Bürger- und Geschichtsverein überweisen

Sparkasse Nürnberg, Konto-Nr. 1 151 903, BLZ 760 501 01

IBAN: DE65 7605 0101 0001 1519 03, BIC: SSKNDE77XXX oder

VR Bank Nürnberg, Konto-Nr. 6 49 99 45, BLZ 760 695 59

IBAN: DE34 7606 9559 0006 4999 45, BIC: GENODEF1NEA

Wenn der Ehegatte bereits Mitglied ist, bitte nur den unteren Teil der Beitrittserklärung ausfüllen.

Nürnberg, den _____

Unterschrift(en)

Mit der Veröffentlichung des Namens ohne Adresse bin ich einverstanden: ☐ ja ☐ nein

Bitte einsenden an Wolfgang Köhler, Zochastr. 2, 90480 Nürnberg

Erteilung einer Einzugsermächtigung

Ich ermächtige / Wir ermächtigen den Zahlungsempfänger Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e. V. widerruflich, die fälligen Vereinsbeiträge durch Lastschrift einzuziehen.

SEPA-Lastschriftmandat:

Ich ermächtige / Wir ermächtigen den Zahlungsempfänger Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e. V. Zahlungen von meinem / unserem Konto **meinen Jahresbeitrag in Höhe von €** mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein / weisen wir unser Kreditinstitut an, die vom Zahlungsempfänger Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e. V. auf mein / unser Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

Hinweis: Ich kann / Wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem / unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Zahlungsart: Wiederkehrende Zahlung; 1 x jährlich

Name (Kontoinhaber): _____

Anschrift: _____

IBAN (max. 22 Stellen):

D	E																					
---	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

BIC (8 oder 11 Stellen):

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Ort

Datum (TT/MM/JJJJ)

Unterschrift

Zahlungsempfänger:

Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e. V., Zochastr. 2, 90480 Nürnberg-Mögeldorf

Gläubiger-Identifikationsnummer: DE28 ZZZ 00000 527242

Mandatsreferenz (vom BV auszufüllen):

An: Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e. V., Zochastr. 2, 90480 Nürnberg-Mögeldorf

Telefon: 0911 5 46 07 65 · Telefax: 0911 9 54 59 40 · E-Mail: moegeldorf@koernerundscherzer.de

Datenschutzbestimmung:

Ich willige ein, dass der oben genannte Verein als verantwortliche Stelle, die in der Beitrittserklärung erhobenen personenbezogenen Daten wie Name, Vorname, Geburtsdatum, Adresse, E-Mail-Adresse, Telefonnummer, Funktion im Verein und Bankverbindung ausschließlich zum Zwecke der Mitgliederverwaltung, des Beitragseinzuges und der Übermittlung von Vereinsinformationen durch den Verein und für alle in der Satzung genannten Zwecke verarbeitet und genutzt werden. Eine Übermittlung von Daten an übergeordnete Institutionen und eine Datenübermittlung an Dritte findet nicht statt. Eine Datennutzung für Werbezwecke findet ebenfalls nicht statt. Bei Beendigung der Mitgliedschaft werden die personenbezogenen Daten gelöscht, soweit sie nicht entsprechend der gesetzlichen Vorgaben aufbewahrt werden müssen. Jedes Mitglied hat im Rahmen der Vorgaben der Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) und des Bundesdatenschutzgesetzes n.F. (DSAnpUG EU) das Recht auf Auskunft über die personenbezogenen Daten, die zu seiner Person bei der verantwortlichen Stelle gespeichert sind. Außerdem hat das Mitglied, im Falle von fehlerhaften Daten, ein Korrekturrecht.

Beschwerdestelle ist das Bayerische Landesamt für Datenschutzaufsicht (BayLDA) Promenade 27, 91522 Ansbach.

Ort, Datum

Unterschrift des Mitglieds/gesetzlicher Vertreters

S T E U E R  B E R A T E R

MANFRED KNAAK

**WIR BERATEN SIE IN ALLEN
STEUERLICHEN ANGELEGENHEITEN!**

Steuerberater

Manfred Knaak

Laufamholzstraße 304

90482 Nürnberg

Telefon: 0911 995430

Fax 049 (0)911 / 99 54 321

E-Mail: info@stb-knaak.deWebsite: www.stb-knaak.de**W. Mödl** Seit 1948**Bauunternehmung, Stuckgeschäft
Altbausanierung, Gerüstbau**90482 Nürnberg
Dagmarstraße 6Telefon 54 61 94
Fax 54 61 99

PRAXISZEITEN:

Montag
09.00 - 12.00
14.00 - 18.00**Dienstag**
09.00 - 12.00
14.00 - 18.00**Mittwoch**
09.00 - 13.00**Donnerstag**
09.00 - 12.00
14.00 - 18.00**Freitag**
09.00 - 13.00Ästhetische Zahnheilkunde
Implantologie
Parodontologie
Kinderzahnheilkunde
professionelle Zahnreinigung**Dr. med. dent. Ralf Kurtz**
Zahnärztin Nikola KurtzTermin nach Vereinbarung
Tel. 0911-541929www.zahnarztpraxis-kurtz.de
Glinsterweg 21 | 90480 Nürnberg

Das Mögeldorfbuch des Bürger- und Geschichtsvereins Mögeldorf:

Mögeldorf – Ein Streifzug durch die Jahrhunderte

Tauchen Sie ein in die Mögelderfer Geschichte mit rund 200 Bildern aus Vergangenheit und Gegenwart.

Ein ideales Geschenk

Der **Vorzugspreis für Mitglieder** beträgt 22,50 € und ist erhältlich beim 1. Vorsitzenden Wolfgang Köhler, Zochastraße 2 oder zum **regulären Preis** im Buchhandel von 25,00 €.



Das Portal: Die drei Chroniken des Geschichtsvereins Mögeldorf von 1883 bis 1905



In seinem neuen Buch hat sich Fritz Schaller intensiv mit den drei Chroniken des Vereins auseinandergesetzt und das Textmaterial der Chroniken von Hand- in Maschinschrift „übersetzt“. Die Chroniken sind reich bebildert. Sie können sich einen Eindruck darüber auf unserer Web-Seite www.moegeldorf.de verschaffen. Die drei Chroniken umfassen immerhin 303 Seiten. Wenn der Blick auf das elektronische Material nicht ausreicht, weil er ein Buch in Händen halten will, kann beim Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. ein „book on demand“, also ein Buch auf Anforderung hin entstehen. Die Kosten für ein gedrucktes Exemplar betragen 35,00 €.

Mögelderfer

Fritz Schaller stöbert im Archiv und findet mehr als 60 Personen, die sich in und um Mögeldorf verdient gemacht haben.

Lesen Sie Ihren Kindern davon vor. Erinnern Sie sich an Ihre Kindheit und Ihr Jugendleben. Informieren Sie sich, in welchem interessanten und liebenswerten Stadtteil Sie wohnen! Das Büchlein kostet 9,50 €.



600 Jahre St. Nikolaus und St. Ulrich

Von der „Pfarrerkirche“ auf dem Weg zur „Gemeinschaft der Glaubenden“

Dokumentensammlung aus unserem Archiv mit aktuellen Zusatzbeiträgen von Zeitzeugen, zusammengestellt von Fritz Schaller
Preis: 9,50 €.



Erhältlich beim Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. oder bei Buchhandlung Weidinger.

Blick auf Unterbürg



Zeichnung von 1886 (Ausschnitt). Der Künstlurname ist mit D. angegeben. Das Bild stammt aus dem Nachlass des Nürnberger Zeitungsverlegers Josef E. Drexel. Heutiger Eigentümer des Bildes ist Herr Werner Jülka.

Wir danken für die Veröffentlichungserlaubnis und Hr. Prof. Dr. Hermann Rusam für die Vermittlung der Ansicht. Kö

*Erleben Sie Fernsehen
in seiner schönsten
Form! Alle aktuellen
LOEWE OLED-TV in
unserem Fachgeschäft
in Nürnberg –
nahe Hauptmarkt*



LOEWE.
Galerie Ramser

Tucherstr. 1, 90403 Nürnberg
Tel. 0911 21 66 45-0
www.loewe-galerie-ramser.de



TV - HD - Video - SAT - Technik

Ramser

Bürgweg 22, 90482 Nürnberg
Tel. 0911 544 977
www.tv-ramser.de

Sehen bedeutet ... ENTDECKEN



Kompetenz in Augenheilkunde

- 👁 Moderne Diagnostik
- 👁 Kindersprechstunde
- 👁 Angenehmes Ambiente



**MVZ Nürnberg
Filiale Mögeldorf**
Ostendstraße 229
90482 Nürnberg
fon: 0911-239832-0

Computerprobleme?



0911 - 59 828 767

- Reparatur (vor Ort und Werkstatt)
- Um- und Aufrüstung
- Einführungen für Jung und Alt
- Beratung in Hard- und Software
- Einrichtung von Telefon/IP-Anschlüssen
- Individuelle Systemfertigung
- Systemüberprüfung und Wartung
- Virenschutz (Beratung und Installation)
- Systembetreuung
- Netzwerkplanung, -installation und -pflege

Michael Schüßler PC-Notdienst

Streubuck 1 90475 Nürnberg
E-Mail: info@pcn-nbg.de

Frauenarztpraxis Dr. med. univ. Adrian Paal

Mädchensprechstunde · Krebsvorsorge ·
ambulante und stationäre Operationen · Schwangerschaftsvorsorge

Sprechzeiten: Mo. Di. 8.00-12.00 Uhr 14.00-18.00 Uhr
Mi. 8.00-13.00 Uhr
Do. 8.00-12.00 Uhr 15.00-20.00 Uhr und 16.00-17.00 Uhr offene Mädchensprechstunde
Fr. 8.00-14.00 Uhr
Sa. Sprechstunden n. V.

Laufamholzstr. 57, 90482 Nürnberg, Tel. 0911-542977



Bäder, die einfach glücklich machen ...



Wir helfen Ihnen dabei!

Staubreduzierte Badsanierung

Sanitäre Anlagen
Neubau
Sanierung
Gutheißung
Kundendienst
Rohreinspülung
Senioren- und
Behindertengerechte
Badesanierung

HAUSTECHNIK
ALBRECHT

Winklerstraße 1 • 90480 Nürnberg • Telefon 09 11 / 409 77 15 • Telefax 09 11 / 409 77 57 • www.albrecht-haustechnik.de



Dr. med. Anton Waltschew
Dr. med. Fabian Waltschew

Fachärzte für Allgemeinmedizin

Hammerstraße 3
90482 Nürnberg

Tel.: 09 11 - 54 35 67

Fax: 09 11 - 54 16 04

E-Mail: praxis@drwaltschew.de

Web: www.drwaltschew.de

Sprechzeiten:

Mo, Di, Do 09.00 - 12.00 Uhr
14.00 - 17.00 Uhr

Mi 09.00 - 13.00 Uhr

Fr 09.00 - 12.00 Uhr

und nach Vereinbarung

Check-up - Belastungs-EKG - Lungenfunktion - Ultraschall - Kleine Chirurgie
DMP - Krebsvorsorge - Psychosomatische Grundversorgung - Hausbesuche




Öffnungszeiten:
Mo-Do 09:00 - 20:00
Fr 09:00 - 17:00
Sa 10:00 - 14:00

Telefon: 0911-575 29 289
www.aktivpol.de
Ziegenstr. 110
Praxis für Physiotherapie und Massage

25 Jahre Mathilden-Haus im Gemeindeverein Nürnberg-Mögeldorf e.V.

Bayerns Gesundheits- und Pflegeminister Klaus Holetschek und Schirmherrin Karin Baumüller-Söder, Ehefrau des Bayerischen Ministerpräsidenten Dr. Markus Söder, würdigten anlässlich der Feierlichkeit zum 25. Jubiläum am vergangenen Sonntag die Pioniararbeit in der Hospiz- und Palliativarbeit des Gemeindevereins.

Nach einem Festgottesdienst lud der Gemeindeverein Vertreterinnen und Vertreter aus Politik, Vereinen sowie Förderer der umfassenden Hospizarbeit zu einem feierlichen Empfang in die Begegnungsstätte Oase ein.

In seinem Grußwort sagte Gesundheitsminister Holetschek: „Im Mathilden-Haus befindet sich eines der ersten stationären Hospize in Bayern. Es ist ein Vorbild für viele andere, die sich nach ihm auf den Weg gemacht haben, um die Hospiz- und Palliativversorgung in Bayern voranzubringen.“

Darüber hinaus gibt es zwei teilstationäre Tageshospize in Bayern. Holetschek erläuterte: „Auch hier ist das Mathilden-Haus Vorreiter.

Vor drei Jahren war es das erste nach der Rahmenvereinbarung anerkannte Tageshospiz in Bayern – und sogar deutschlandweit!“

Holetschek hob weiters eine neue, innovative Wohnform heraus, die der Gemeindeverein seit 2020 anbietet: das Projekt Wohngemeinschaft „LebensWeGe“. Holetschek sagte: „Sie ist eine Wohngemeinschaft für bis zu fünf schwerst- kranke Menschen, in der sie nicht alleine sind, aber ihr Leben gleichzeitig so selbständig wie möglich gestalten können.“

Schirmherrin Karin Baumüller-Söder schloss sich den Glückwünschen an: „Das Mathilden-Haus ist das Herzstück des Diakoniezentruns bei uns in Mögeldorf. Es war 1997 bayernweit eines der ersten stationären Hospize und ist auch heute ein ganz wichtiger Teil der gesamten Hospizversorgung in Bayern.“

Besonders dankte Karin Baumüller-Söder den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern des Mathilden-Hauses: „Alle die hier haupt- und ehrenamtlich arbeiten, sorgen dafür, dass



auch der Herbst des Lebens wertvoll und erfüllt ist. Sie sehen die Menschen von der Tagespflege bis zur Begleitung auf dem letzten Weg immer in ihrer Würde und schenken ihnen einen Lebensort, ein Zuhause mit bester Versorgung. 25 Jahre Mathilden-Haus stehen deshalb nicht nur für praktische Hilfe und Unterstützung, sondern besonders auch für menschliche Zuwendung und gelebte Näch-

stenliebe. Sie leisten Großartiges und machen jeden Tag für viele Menschen einen großen Unterschied."

Staatsminister Holetschek fügte hinzu: „Mein Dank gilt ganz besonders den engagierten Pflegenden, ohne die solche Angebote nicht möglich wären. Sie leisten tagtäglich Großartiges, um die Menschen kompetent und liebevoll auf ihrer letzten Wegstrecke zu begleiten."

Letzte Hilfe Kurs

In diesem Kurs werden Grundlagen der Sterbebegleitung vermittelt. Wie umsorge ich schwerkranke und sterbende Menschen am Lebensende?

WANN: 6. Dezember 2022 ab 17:00 Uhr

ORT: Saal Aue der Mögeldorfer OASE / Ziegenstraße 33

Bitte um vorherige Anmeldung bei Hedda Spiers unter hspiern@diakonie-moegeldorf.de oder unter 99541740, auch für Rückfragen. Bitte hinterlassen Sie eine Telefonnummer.



Letzte Hilfe Kurse
Am Ende wissen, wie es geht.

Wir vermitteln das „Kleine 1x1 der Sterbebegleitung“:
Das Umsorgen von schwerkranken und sterbenden Menschen am Lebensende.

www.letztehilfe.info / kontakt@letztehilfe.info

DAS ORIGINAL
Nur mit diesem Logo

Referat: Bonhoeffer ein Hochverräter?

Horst Michael Mayer, Journalist a. D., zuletzt 30 Jahre bei den Nürnberger Nachrichten, befasst sich seit vielen Jahren mit Themen des "Dritten Reiches", dessen Folgen weitgehend in der Öffentlichkeit unbekannt geblieben sind. In diesem Fall referiert er über die unbewältigte Vergangenheit der deutschen Justiz im Falle des Theologen und Widerstandskämpfers Dietrich Bonhoeffer, der am 9. April 1945 im KZ-Flossenbürg zum Tode verurteilt wurde.

WANN: 11. Januar 2023, von 18:00-19:00 Uhr

ORT: Saal Aue der Mögeldorfer OASE / Ziegenstraße 33

Eintritt: 5 Euro

ANMELDUNG: bei Katrin Arnast unter karnast@diakonie-moegeldorf.de oder unter 0911/99541-20 (Bürozeiten Dienstag bis Donnerstag von 13:00-16:00 Uhr)

Geschäftsaufgabe
am 30. Juni 2023 aus
Altersgründen

**FEINKOST
LANGER**

**Bitte Gutscheine bis
zum 30. Juni 2023
einklösen!**

Feinste Spezialitäten: Käse - Wurst - Weine - Spirituosen
von meist kleinen Herstellern aus Italien, Frankreich, Deutschland und der Schweiz

INDIVIDUELL
fertigen wir für Sie
Käseplatten
Geschenkkörbe
Geschenkgutscheine

INSPIRATION
können Sie sich in unseren
regelmäßig stattfindenden
Käseseminaren holen.
Termine finden Sie auf
www.feinkost-langer.de

AUSGEREIFT
in meinem Sandsteinkeller
affiniere, pflege u. reife ich
meine Käse, damit sie ihren
besten Geschmack
entwickeln.

Liegenstraße 20, 90482 Nürnberg, Fon: +49-911-54 11 20, Fax: +49-911-5484230
info@feinkost-langer.de, www.feinkost-langer.de



Dr. med. Omeima Marx
Hausarztpraxis
Fachärztin für Allgemeinmedizin

 **5308880** Rundum bestens versorgt.
Freundlich & kompetent.

Äuß. Sulzbacher Str. 15
90489 Nürnberg
Fax 0911 5308881
www.marx-praxis.de
info@marx-praxis.de

Bitte rufen Sie uns an:
Mo - Fr 8.00 - 12.30 Uhr
Mo, Di, Do 15 - 17 Uhr
und nach Vereinbarung,
Hausbesuche möglich



**Energie & Atem Zentrum
Nürnberg**

mit
Salzlounge

**Jetzt schon an Weihnachten denken
und etwas Gesundheit verschenken.**

Energie & Atem Zentrum Nürnberg | Neben der Physio Laufamholz | Moritzbergstraße 42
90482 Nürnberg | Telefon: 0911 / 89 29 45 95 | E-Mail: info@EAZN.de | www.EAZN.de

eMobilität – sind
Sie schon so weit?

Ihr Profi rund
um Ihre eMobilität

deffner
elektro elektronik
FACHBETRIEB FÜR GEBÄUDETECHNIK

Ostendstraße 132
90482 Nürnberg
Telefon: 0911 / 95 45 95 3
mail@deffner-elektrotechnik.de
www.deffner-elektrotechnik.de



OSTEOPATHIE

wir untersuchen und behandeln Sie mit unseren Händen

health
CONCEPT

PRAXIS
FÜR PHYSIO-
THERAPIE UND
OSTEOPATHIE

0911 - 999 85 56

www.osteopathie-moegeldorf.de

Ostendstr. 229 - 90482 Nürnberg



**Pflege- & Betreuungskräfte
für die sog. 24 Stunden
Pflege zuhause**

Regionalvertretung Nürnberg
Andreas Gummerer
Bergstr. 23 • 90403 Nürnberg

☎ 0911 - 477 119 90

✉ nuernberg@brinkmann-pflegevermittlung.de

**Liebevoll.
Zuhause.
Betreut.**

www.brinkmann-pflegevermittlung.de



Brinkmann®
PFLEGEVERMITTLUNG

„Typisch Franken“

Bevor ich mit einem Bericht über die diesjährige schon traditionelle Jahresfahrt des Bürger- und Geschichtsvereins zur Landesausstellung nach Ansbach beginne: Hand auf's Herz? Was ist für Sie typisch fränkisch?

Haben Sie nachgedacht? Später werden wir genauer auf diese Frage eingehen.

Es fanden sich wieder interessierte Mögelderinnen und Mögeldorfer zur Abfahrt nach Ansbach, der früheren Residenzstadt des Markgraftums Brandenburg-Ansbach, ein. Einige fehlten wohl krankheitsbedingt, was sehr schade war. Die Ausstellung findet im barocken Orangeriegebäude aus dem 18. Jahrhundert im markgräflichen Hofgarten statt. Einbezogen wird auch die ehemalige Hofkirche St. Gumbertus, die nur etwa 500 Meter von der Orangerie entfernt liegt.

Zurück zu meiner Eingangsfrage. Die Antwort, die man im Internet auf der Seite der Bayerischen Landesausstellung finden kann, lautet:

„Bratwurst, Fachwerk, Dialekt, Kirchweih, Wein oder Bier – das sind wohl die Antworten, die am häufigsten genannt werden. Doch was ist Klischee und was die Wirklichkeit? Zahlreiche Exponate sowie Medien- und Mitmachstationen beleuchten das Besondere an Franken. Auf einer fesselnden Zeitreise entdecken die Gäste das geschichtliche und regionale Franken von den Reichsstädten über die Reichsritterschaften bis hin zu Markgrafentümern und geistlichen Hoch- und Fürststiften. Sie treffen auf Schwanenritter und vornehme Kurgäste, mächtige Bischöfe und verliebte Markgrafen, aber auch auf ausgefuchste Räuberinnen und standhafte Städterinnen.“²¹

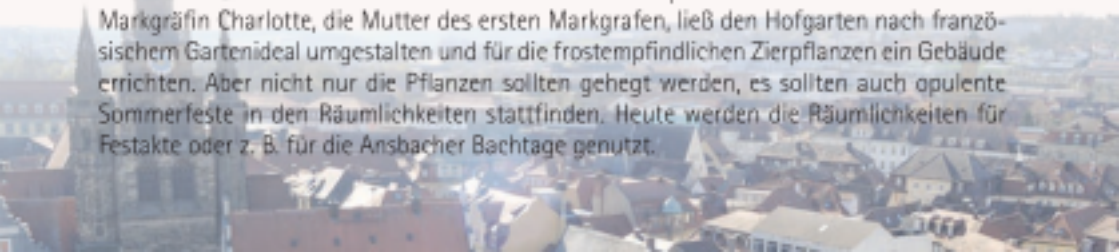
**BAYERISCHE
LANDES-
AUSSTELLUNG
2022**



Die Grafik zeigt das Plakat, das für die Ausstellung wirbt. Ein stilisiertes „F“ steht wohl für Franken. Die drei Figuren sollen die drei fränkischen Regierungsbezirke darstellen. Ober-, Mittel- und Unterfranken. Na ja, die Elisabeth Tucher (1473–1517) von Albrecht Dürer haben Sie ja sicher sofort erkannt! Immerhin war ihr Bild lange Zeit auf dem 20-DM-Schein zu sehen.

In der Orangerie hatten wir in kleinen Gruppen eine Führung durch die Ausstellung, die in Form einer Zeitreise durch Franken verschiedene Schwerpunkte setzt.

Markgräfin Charlotte, die Mutter des ersten Markgrafen, ließ den Hofgarten nach französischem Gartenideal umgestalten und für die frostempfindlichen Zierpflanzen ein Gebäude errichten. Aber nicht nur die Pflanzen sollten gehegt werden, es sollten auch opulente Sommerfeste in den Räumlichkeiten stattfinden. Heute werden die Räumlichkeiten für Festakte oder z. B. für die Ansbacher Bachtage genutzt.



Aber zurück zur Ausstellung. Hier einige Impressionen – die Ausstellung ist in verschiedene Schwerpunkte gegliedert.

Das sog. „**Franken-Karussell**“ versuchte schon typische Objekte zu zeigen, die man mit Franken verbindet: u. a. Lebkuchen, Bratwürste, Bocksbeutel, Albrecht-Dürer-Haus, Fastnacht in Franken. Besonders angetan hat es mir eine fränkische Ausgabe von Asterix und Obelix „**Dour de Frangn**“.

Schon immer fanden Monarchen Freude an asiatischen Einrichtungsgegenständen. Auch Markgräfin Wilhelmine von Bayreuth, die Schwester von Friedrich I., genannt „der Große“ ließ sich 1745 den berühmten Felsengarten Sanspareil im chinesischen Stil ausstatten, was ein **Drache** aus diesem Garten als Exponat der Abteilung **Exotisches Franken** zeigt.

Karl Wilhelm Friedrich von Brandenburg-Ansbach, bekannt als der „wilde Markgraf“ war bekannt durch seine diversen Liebschaften, aber auch durch die Falkenjagd. Verheiratet war er mit Friederike Luise von Preußen (1714–1784). Die Ehe – trotz zweier Kinder – war nicht glücklich. Eine wichtige Rolle in seinem Leben spielte daher seine Geliebte Elisabeth Wünsch (1710–1757), der Tochter eines Mühlknechts, mit der er auch Kinder hatte, die er in den Stand derer von Falkenhausen erhob. Der Markgraf hatte zu Lebzeiten die größte Falknerei Europas.

Glücksspiele haben Menschen aus den unterschiedlichsten Gründen schon immer fasziniert. So kann man eine **Lotterietrommel** aus dem 18. Jhd. sehen. Als Gewinn bekam man kein Geld ausbezahlt, sondern überschüssige Ware aus der Fayence-Fabrikation. Der Markgraf konnte seinen maroden Haushalt damit gut sanieren, nahm er doch 1.200 Gulden Gewinn ein – zum Vergleich: Ein Arbeiter verdiente in der Porzellanfabrik 20 Gulden im Monat. Obwohl im 19. Jahrhundert evangelische Geistliche gegen das Glücksspiel wetterten und ein Verbot durchsetzen wollten, haben wir bis heute noch Lottoziehungen und andere Glücksspiele.



Würzburg war der nächste Schwerpunkt der Ausstellung. Hier sah man das älteste Ausstellungsstück: ein **Löwenkopf-Türzieher** aus dem Jahre 1040. Genauso interessant ist ein **Kruzifix** aus Lindenholz, geschaffen von Tilman Riemenschneider (ca. 1515/20) mit vielen Löchern, hervorgerufen vom Holzwurm.

Für uns Nürnberger wieder von großem Interesse ist eine sog. „**Doppelscheuer**“ – Stammt sie doch aus Nürnberg (ca. 1600 hergestellt). Wir haben im Tucherschloss im Festsaal auch eine solche Doppelscheuer, geschaffen von Wenzel Jamnitzer, Teil des „Tucher'schen Gießgeschirres“ – seinerzeit Hochzeitsgeschenk eines Tucher an seine Braut.

Kennen Sie das Sprichwort: „Etwas auf dem Kerbholz haben?“ In der Ausstellung kann man mehrere dieser **Kerbhölzer** sehen. Sie hatten einen ganz praktischen Sinn. Man nahm ein Kerbholz und kerbte die Höhe der Schulden ein, dann teilte man das Holz – auf der einen Seite wurde der Name des Gläubigers, auf der anderen Seite der des Schuldners geschrieben. Wurde die Schuld beglichen, mussten die beiden Teile des Kerbholzes aneinander gehalten werden und die Schuld konnte ausgekratzt werden.





MICHAEL WILLMAR STEUERKANZLEI

DIPL. - KAUFMANN, STEUERBERATER

OSTENDSTR. 196 90482 NÜRNBERG
INFO@STEUERKANZLEI-WILLMAR.DE

TELEFON 09 11. 23 88 59. 0

FAX 09 11. 23 88 59. 20 MOBIL 01 71. 5 66 51 56
WWW.STEUERKANZLEI-WILLMAR.DE

KLASSISCHE STEUERBERATUNG

GESTALTUNGSBERATUNG

BETRIEBSWIRTSCHAFTL. BERATUNG

FINANZ- / LOHNBUCHHALTUNG, JAHRESABSCHLUSS,
PRIVATE UND BETRIEBLICHE STEUERERKLÄRUNGEN

EXISTENZGRÜNDUNG, PRIVATE UND BETRIEBL.
NACHFOLGE, BEGLEITUNG BEI BETRIEBSPRÜFUNGEN

ERTRAGS- / LIQUIDITÄTSPLANUNG, RECHTSFORM-
WAHL, RATINGBERATUNG / BONITÄTSSTEIGERUNG

Want to Asia

Asia Spezialitäten

Wir freuen uns sehr,
Sie endlich wieder mit leckeren Speisen
auf unserer Terrasse bewirten zu können.

Laufmholzstr. 84
90482 Nürnberg
Tel 0911- 47882657

Öffnungszeiten:
Mo. - So und Feiertage.: 11^{Uhr} - 22^{Uhr}
Wir haben neue Öffnungszeiten.

**-20%
Grand Total**

Seit 1967 ihr zuverlässiger Partner
Wir sind für Sie da.



Schlaunstr. 29 • 90480 Nürnberg • Tel 0911- 54 40 577 • eder-immo@t-online.de • www.ederimmo.de

Frauenarztpraxis

Irina Haffner

Fachärztin für Gynäkologie
und Geburtshilfe

Schmausenbuckstraße 4
90482 Nürnberg

info@frauenarztpraxis-haffner.de

www.frauenarztpraxis-haffner.de

Fon: 0911 5460234 • **Fax:** 0911 5484101



Öffnungszeiten:

Mo. 8.00 – 13.00 und
14.00 – 18.00 Uhr

Di. 8.00 – 12.00 und
13.00 – 17.00 Uhr

Mi. 8.00 – 13.00 Uhr

Do. 8.00 – 13.00 und
14.00 – 18.00 Uhr

Fr. 8.00 – 13.00 Uhr



VITALAMUS

Praxis für Physiotherapie

Nike Gresser

Cimbernstr. 6

90402 Nürnberg

Tel: 09 11/5 48 43-18

Fax: 09 11/5 48 43-31

E-Mail: vitalamus@web.de

www.vitalamus.net

AKUPUNKT-MASSAGE
nach Penzel

Physiotherapie

Manuelle-Therapie

Termine nach Vereinbarung,
Privatpraxis



Na ja, die nächste Station ist wohl weniger ehrenwert: **Frankens Flöhe**. Es muss schon eine Plage gewesen sein – sodass man versuchte mit allerlei Hilfsmitteln sich dieser Parasiten zu entledigen. „Frankens Kleinster“ sollte mittels einer Flohfalle vom Körper ferngehalten werden. Man möchte sich das gar nicht so genau vorstellen ...

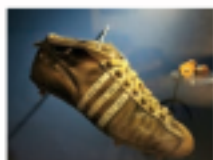


Das Fichtelgebirge war jahrhundertlang als **Steinreiches Franken** bekannt. Gold, Zinn, Eisen, auch Speckstein wurde abgebaut. In der gleichnamigen Abteilung der Ausstellung kann man einen Koffer eines Handelsvertreters für Speckstein-Gasbrenner, um 1880 aus dem Fichtelgebirgsmuseum, Wundsiedel sehen.



Wer kennt ihn nicht, den Film „Das Wirtshaus im Spessart“, verfilmt mit Lieselotte Pulver. Was im Film ganz romantisch, teilweise humorvoll dargestellt wird, war im 19. Jahrhundert traurige Realität. Raubüberfälle im Spessart des 19. Jahrhunderts waren an der Tagesordnung, was u. a. auch in der aussichtslosen schlimmen Lage von Menschen am untersten Ende der Gesellschaftspyramide lag, von denen einige glaubten, sich nur so am Leben erhalten zu können. So kann man in der nächsten Abteilung **Fränkische Langfinger** ein Motivbild sehen, das Bürger gespendet hatten, weil sie einen Überfall gesund überstanden hatten.

Ein Highlight der Ausstellung ist sicherlich die **originale kupferne Radierplatte von Albrecht Dürer** aus dem Jahre 1515. Der Meister ist auch heute noch über die Grenzen Nürnbergs / Frankens in der ganzen Welt bekannt. Er war in allen drei Sparten: Malerei, Kupferstich und Holzschnitt ein Meister, ja ein Genie. Er war aber auch ein sehr guter Unternehmer. Immer schon hatte er einen Agenten angestellt, der für ihn auf Heiltumsmessen Holzschnitte verkaufte. Dürer wurde schon zu Lebzeiten steinreich.



Natürlich gibt es noch viel mehr zu sehen:

Prunkvolle Leuchter, die dem Großherzog Ferdinand III. von **Toskana** gehörten, der im Jahre 1800 die Würzburger Residenz bezog oder den Schuh, den Max Morlock bei der Fußballweltmeisterschaft 1954 trug.

Bad Kissingen spielt als einstige Kurstadt der Prominenten wie dem Reichskanzler Otto von Bismarck, der ja mit Gicht und Gastritis wegen seines Übergewichts zur Kur kam wie auch das österreichische Kaiserpaar. Hier kann man die „Bismarck-Waage“ sehen, auf der sich der Kanzler öffentlich wiegen ließ.



Gerade in den letzten Wochen – hervorgerufen von dem Tod der Königin Elisabeth II. – erinnert man sich an den **Hochadel in Franken**. Das Coburger Herzoghaus war hier Spitzenreiter auf dem europäischen Parkett des Hochadels, was die europäische Verwandtschaft angeht.

Nach der Ausstellungsführung ging es in die „Windmühle“ und wir stärkten uns bei einem Mittagessen für die nachmittägliche Stadtführung durch Ansbach, eine kreisfreie Stadt in Bayern, die zu Westmittelfranken und der Metropolregion Nürnberg zählt. Ansbach ist mit über 40.000 Einwohnern die viertgrößte Stadt Mittelfrankens. Sie ist Sitz der Regierung und der Bezirksverwaltung von Mittelfranken sowie des Landratsamtes Ansbach.



Bei unserem Stadtrundgang besichtigten wir u. a. den zweiten Teil der Landesausstellung: die **Gumbertuskirche**. Die Fürstengruft mit Grablage der jüngeren Linie der Markgrafen und die berühmte Schwanenritterkapelle sind kunsthistorische Highlights. Wir sahen das **Rathaus** und hörten die Geschichte von **Robert Limpert**, der 20-jährig am 18. April 1945 als Widerstandskämpfer hingerichtet

wurde, weil er die Telefonleitungen eines aufgegebenen Gefechtsstandes der Wehrmacht in Ansbach gekappt hatte.



Am Schluss unserer Führung konnten wir noch in die **Synagoge** eintreten, die unauffällig in einer Häuserzeile beheimatet ist. Das hat sie wohl in der Pogromnacht 1938 vor der völligen Zerstörung bewahrt.

Bei immer noch kaltem und regnerischem Wetter suchten einige ein Café zum Wärmen auf, andere nutzten die Gelegenheit die Ausstellung ein zweites Mal zu besuchen und wieder andere besichtigten die Prunkräume der Residenz, die wirklich beeindruckend sind.

Um 17.30 Uhr waren alle wieder im Bus und wir kamen gut und voller Eindrücke wieder in Mögeldorf an. Unser Dank gilt dem Ehepaar Weigert, dass diesen Tag wieder perfekt vor-
geplant hatte.

Text und Fotografien: Ute Köhler

1) <https://www.ansbach.de/Freizeit-G%C3%A4ste/Kunst-Kultur/Bayerische-Landesausstellung/>

2) <https://www.hdbg.de/basis/ausstellungen/vorschau/typisch-franken.html>



Kinkelstraße 2 • 90482 Nürnberg

Herzlichen Dank

allen unseren Kunden und Partnern
für die vertrauensvolle Zusammenarbeit.

Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten
und ein glückliches neues Jahr!

Vom 23.12.22 – 07.01.23 machen wir Weihnachtsurlaub.

Tel: 0911/9803 2099 • www.gangwerk-orthopaedie.de

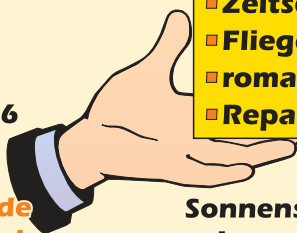
Meisterbetrieb Rolladen-Dümler

Jalousien Markisen Funkmotorantriebe

Alles aus einer Hand!

**Bürgweg 31
90482 Nürnberg
Telefon: 09 11 / 54 47 26
Fax: 09 11 / 54 26 77**

**www.rolladen-duemler.de
rolladen.duemler@gmx.de**



- Zeitschaltuhren
- Fliegengitter
- roma-Garagentore
- Reparaturen

**Rolladen- und
Sonnenschutztechnik,
Innung Nordbayern**

NORIS DERMATOLOGIE

Dr. med. O. Weber und Kollegen
Hautärzte und Allergologen



- ALLES RUND UM DIE HAUT
- MODERNSTE LASER
- ÄSTHETISCHE MEDIZIN
- ALLE KASSEN UND
PRIVATSPRECHSTUNDEN

Tel. 0911 / 53 38 28 • Sulzbacher Str. 61 • 90489 Nürnberg

Ihr Hautzentrum am Stresemannplatz



**GUT INFORMIERT
DANK UNSEREM
YOUTUBE-CHANNEL**

**JETZT
NEU**

FRAGEN RUND UM DIE HAUT EINFACH ERKLÄRT

Auf unserem neuen YouTube-Channel beantwortet Dr. Weber Ihre Fragen zu ausgewählten Themen wie Tattooentfernung, Falten- oder Rosacea-behandlungen, alles über Akne und vieles mehr. Schauen Sie doch einfach mal vorbei unter:
www.noris-dermatologie.de/das-sind-wir/youtube-channel/



Online Terminvergabe: www.noris-dermatologie.de




Elektronische und mechanische Sicherheit aus einer Hand

- Brandmeldeanlagen
- Einbruchmeldeanlagen
- Fluchtwegsicherungen
- Freigeblindeabsicherungen
- Schließanlagen, mech./elektr.
- Sicherheitsschlösser
- Zeiterfassungssysteme
- Zugangskontrollanlagen
- Videofernübertragungen

Beratung · Planung · Montage · Service

Service
24
Stunden

VdS

• Errichter
EMA + VUA

akkreditierte
Brandmelde-
anlagenerrichter
nach
DIN 14713

BHE
zertifizierter
Fachbetrieb

gelistet im
Adressverzeichnis
des LfL

Zertifiziert
nach DIN EN
ISO 9001

Alarm- und Schließsysteme Baum GmbH & Co. KG

*schützen Sie,
was Ihnen
wichtig ist!*

Ostendstraße 149 • 90482 Nürnberg
info@alarmsysteme-baum.de
www.alarmsysteme-baum.de




Ab jetzt im neuen Look ...

Mögeldorf Hauptstraße 34 · 90482 Nürnberg
Telefon 0911 / 5 44 13 06 · www.cut-color-haarmode.de
Mo - Fr 9.00 bis 18.00 Uhr · Sa 9.00 bis 13.00 Uhr

Wir
feiern
25
Jahre





foto föhst

Wir kaufen Ihre alten Kameras gegen Barzahlung
und bieten Ihnen Inzahlungnahme bei Neukauf an!
Wir entwickeln auch Ihre Filme und digitalisieren Ihre Negative.

Zerzabelshofer Hauptstrasse 20

Tel. 0911/ 944680

Mobil 0172 811 8105



AN-UND VERKAUF

ANTIQUITÄTEN
ANKAUF

Roland Reis



WIR KAUFEN ANTIQUITÄTEN
ALLER ART GEGEN BARZAHLUNG

Komplette Wohnungsaufösungen - Entrümpelung und Teil-Entrümpelung Tapetenlösungen
alles zum Festpreis - Jederzeit Terminvereinbarung möglich

Mobil 0171 2449600 Zerzabelshofer Hauptstrasse 20

**JETZT
GRATIS
DOWNLOADEN!**



Frankenarznei24

deine Apotheken-App



- ✓ **Medikamente reservieren**
- ✓ **Rezeptübermittlung per Foto**



E-REZEPT
Hier einlösbar

...und noch viel mehr!



für Android



für iOS

**Die Apotheke für unterwegs - NEU bei
Ihren Apotheken Vogelhuber**

Die Nürnberger Kulturläden*

Kulturladen Loni-Übler-Haus

Marthastraße 60, 90482 Nürnberg

Telefon 09 11 / 2 31-1 15 40

loni-uebler-haus@stadt.nuernberg.de

www.kuf-kultur.de/loni

KUF - Amt für Kultur und Freizeit



Loni-Team

© Kulturladen Loni-Übler-Haus



Grafik Viola Koroavoglou

vom 1. bis 24. Dezember öffnet sich je ein Fenster veranstaltet von und für die Nachbarschaft

Zum 9. Mal ist es soweit! 24 unterschiedliche Vereine, Geschäfte, Unternehmen, Kindergärten und Kirchen sowie Familien öffnen jeden Abend um 17 Uhr ein Fenster. Eine schöne Gelegenheit unseren Stadtteil Mögeldorf und die Nachbarschaft kennenzulernen und die mühevoll dekorierten Fenster zu bestaunen, die nach ihrer Öffnung bis Heiligabend von 17 bis 20 Uhr leuchten.

Von kleinen Fenstern bis hin zu metergroßen Schauflächen gibt es viel zu sehen. Lasst euch von der Kreativität der 24 unterschiedlichen Veranstalter*innen überraschen. Und vielleicht gibt es die ein oder andere Leckerei, möglicherweise auch Musik und Kunst – abhängig vom Pandemiegeschehen.

Eure Nachbarschaft freut sich!

Dieses Jahr mit dabei:

1.12. Diakonie Mathilden-Haus · 2.12. Service-Wohnen Seepark Mögeldorf · 3.12. Lilo Merkel · 4.12. Sozialkreis Mögeldorf & Mögeldorf hilft · 5.12. Kindergarten Noris-Zwerge e.V. · 6.12. BROCHIER Gruppe – BROCHIER Badwerk · 7.12. SIGENA Mögeldorf, Lebenshilfe Nürnberg e.V. · 8.12. Thusnelda Grund- und Mittelschule · 9.12. Post SV Nürnberg e.V. / Abt. Schwimmen · 10.12. MarthaCafé · 11.12. Bürger- und Geschichtsverein Mögeldorf e.V. · 12.12. Schweden Produkte · 13.12. SpVgg Mögeldorf 2000 e.V. · 14.12. Kulturladen Loni-Übler-Haus · 15.12. mk architektur / Atelier für Architektur und Kunst · 16.12. WOHN+DESIGN FORUM · 17.12. Juhubelbox · 18.12. Seniorenkreis St. Karl · 19.12. Kath. Kindergarten St. Karl · 20.12. Musikschule Nürnberg · 21.12. Access Inklusion im Arbeitsleben gGmbH · 22.12. Ev. Gemeindeverein Nürnberg-Mögeldorf e.V., Quartier Langseestraße · 23.12. Familie Monse · 24.12. Ev.-Luth. Kirchengemeinde Mögeldorf (Änderungen vorbehalten!)

Der Flyer des Mögeldorfers Adventskalenders mit Lageplan und weiteren Infos liegt im Kulturladen Loni-Übler-Haus, bei den teilnehmenden Fenstern und im Stadtteil aus. Infos gibt es unter www.kuf-kultur.de/loni, www.facebook.com/loniueblerhaus und auf www.instagram.com/kulturladen_loni_uebler_haus/. Gerne beantworten wir unter Tel.: 09 11 / 2 31-1 15 40 Fragen.



Es gelten die allgemein gültigen Hygienevorschriften der Stadt Nürnberg. Gestaltung und Verantwortung liegt bei den 24 Gastgeber*innen.



Weitere Termine

Sizilien

Mit Fahrrad und Fähre zu den Liparischen Inseln
Mi., 7.12., 19.30 Uhr, Eintritt: 5 € / Eintritt frei für ADFC-Mitglieder

Veranstalter: Allgemeiner Deutscher Fahrradclub (ADFC), Infos und Kontakt unter Tel.: 09 11 / 39 61 32, www-adfc-nuernberg.de

Mögeldorfers Adventskalender

Das Loni Fenster öffnet sich

Hoffungssterne, kleine Open-Air Shows samt interaktiver Projektion und die ein oder andere Leckerei. Einfach vorbeikommen und sich überraschen lassen! Das Loni-Team freut sich auf euch!

Mi., 14.12., 17 Uhr, Eintritt frei

Alle 24 Fenster unter: www.kuf-kultur.de/loni, Gestaltung und Verantwortung liegt bei den 24 Gastgeber*innen

Hunger nach ... – Essstörungen

Themenabend Dezember

Mi., 14.12., 19.30 Uhr, Eintritt frei

Veranstalter: MÄNNER FORUM Nürnberg. Nur für Männer!

FolkClub

Chris Schmitt & Klaus Brandl

32nd Christmas Blues Night

Sa., 17.12., 20 Uhr, Eintritt: 23 / 20 € (erm.),

VVK 20 / 16 € (erm.), 5 € (Nbg.-Pass)

Zwischen Bächen und Vulkanen

Der Haidenaab-Radweg

Mi., 11.1., 19.30 Uhr, Eintritt: 5 € / Eintritt frei für ADFC-Mitglieder

Veranstalter: Allgemeiner Deutscher Fahrradclub (ADFC), Infos und Kontakt unter Tel.: 09 11 / 39 61 32, www-adfc-nuernberg.de

Mann – Dein Lieblingsgedicht?

Themenabend Januar

Mi., 18.1., 19.30 Uhr, Eintritt frei

Veranstalter: MÄNNER FORUM Nürnberg. Nur für Männer!

Kinderprogramm im Loni

Märchen und Geschichtennachmittag
Aktionen und Ausflüge im Kindertreff

Fr., 2.12., 15 Uhr, Eintritt: 2 €

Anmeldung unter Tel.: 09 11 / 2 31-1 15 40

Weihnachtslieder singen mit Senior*innen
Aktionen und Ausflüge im Kindertreff

Fr., 16.12., 14 Uhr, Eintritt frei

Anmeldung unter Tel.: 09 11 / 2 31-1 15 40

Ausflug ins Cinecitta

Fr., 7.1., 14 Uhr, Eintritt 7 €

zgl. Fahrkarte, Anmeldung unter Tel.: 09 11 / 2 31-1 15 40

Kindertheaterreihe

Tomte Tummetott

Figurentheater

Pantaleon

So., 15.1., 15 Uhr

Eintritt: 5 €, 2,50 €

(Nbg.-Pass)

ab 4 Jahren, Dauer: 50 Min.,

nach dem Bilderbuch von Astrid Lindgren, Anmeldung unter Tel.: 09 11 / 2 31-1 15 40



© Figurentheater Pantaleon

Offener Kindertreff

Dienstag bis Freitag von 13 bis 17 Uhr

kostenlos, mit Hausaufgabenbetreuung, für Kinder von 6 bis 12 Jahren

Das aktuelle Gruppen- und Kursangebot des Kulturladen Loni-Übler-Haus unter www.kuf-kultur.de/loni.

Offener Treff im CaféLoni

auf Ukrainisch, Türkisch, Russisch, Griechisch, Englisch und Deutsch

Mittwochs von 15 bis 17.30 Uhr



Die Frauenkabarettreihe im Loni hat begonnen!

Freuen Sie sich auf fünf grandiose Künstlerinnen. Los geht es am 11. Dezember mit **Patrizia Moresco** „Schlimmer die Glocken nie klingen...“ – die perfekte Einstimmung auf Weihnachten. Am 4. Februar ist **Andrea Bongers** mit ihrer rasanten, neuen Show „Bock drauf“ zu erleben: sechs Puppen und die Hamburger Powerfrau – mächtig viel Personal auf der Bühne für eine Solo-Show! Am 4. März bahnt sich **Claudia Pichler** ihren Weg, beobachtet, schnappt auf oder manchmal über und macht sich ihren ganz eigenen Reim auf ihr bayrisches Universum – humorvoll, charmant, nixscheißert und mit dem ein oder anderen Lied garniert. Immer auf der Suche nach dem prallen, schönen Leben: **Franziska Wanninger** verwandelt sich mit einem Wimpernschlag am 25. März von der naiv, geschäftstüchtigen Influencerin zum bierdimpelig aufplusternden Stammtischbruder. Zu guter Letzt präsentiert **Annette von Bamberg** am 15. April eine wilde Mischung aus explodierender Wortgewalt und treffsicherem Humor, gepaart mit Spontanität und fröhlichem Optimismus ganz nach dem Motto „Über 50 geht's heiter weiter – jedenfalls für Frauen“.

Alle Veranstaltungen im Kulturladen Loni-Übler-Haus

Marthastraße 60, 90482 Nürnberg, Telefon 09 11 / 2 31-1 15 40



Patrizia Moresco

© Christine Henkel

Tickets online unter www.eventim.de oder an allen bekannten VVK-Stellen.

Unser Tipp: wie immer im Loni ohne VVK-Gebühr
22 / 17 € (erm.), AK 25 / 20 € (erm.), 5 € (Nbg.-Pass)

Patrizia Moresco

Schlimmer die Glocken nie klingen...

So., 11.12., 19.30 Uhr

www.patriziamoresco.de

Andrea Bongers

Bock drauf

Sa., 4.2., 20 Uhr

www.andreabongers.de



Andrea Bongers

© Harald Hoffmann



Claudia Pichler

© Catherine Hess

Claudia Pichler

Eine Frau sieht weißblau

Sa., 4.3., 20 Uhr

www.claudiapichler.de

Franziska Wanninger

Für mich soll's rote Rosen hageln

Sa., 25.3., 20 Uhr

www.franziska-wanninger.de



Franziska Wanninger

© Merlino and Jozepko



Annette von Bamberg

© Jan Strahl

Annette von Bamberg

Über 50 geht's heiter weiter –
jedenfalls für Frauen

Sa., 15.4., 20 Uhr

www.annette-von-bamberg.de

Kunstaussstellungen

Kunst ist Kindheit nämlich – Bilder des Chaos

Arbeiten von Walli Popp

Kunst ist Kindheit nämlich... Mit diesem Zitat von Rainer Maria Rilke zeigt Walli Popp, was ihr in ihrem Arbeitsprozess, aber auch auf dem vollendeten Werk – ihren Collagen – wichtig erscheint: Verspieltheit, kindliche Neugierde, Suchen, Finden und Entdecken ab Do., 19.1. (19 Uhr Ausstellungseröffnung)
Eintritt frei

www.wallipop-art.de

Oltre la natura

mit Arbeiten von Sabine Braun

bis 15.1.2023, zu den Öffnungszeiten des Kulturladens, Eintritt frei

www.braunsabine.de



© Walli Popp

Veranstaltungen Dezember 2022

marthaCafé

Café, Begegnung & Kultur

Das komplette Programm und Hinweise
finden Sie unter: www.marthacafe.de

Freitag, 2. Dezember, 18.00 Uhr

Wohnprojekte-Stammtisch

für Interessierte, Suchende und Gründer*innen von
gemeinschaftlichen Wohnprojekten

Samstag, 3. Dezember, 19.30 Uhr

Konzert: Klaus Brandl

Das Urgestein der Nürnberger Szene!

Donnerstag, 8. Dezember, 17.30 Uhr

ReparaturCafé

für Haushaltskleingeräte

Freitag, 9. Dezember, 17.00 Uhr

Musikschule Nürnberg

Schüler*innen der Musikschule geben Kostproben ihres
Könnens

Samstag, 10. Dezember, 17.00 Uhr

Möggendorfer Adventskalender

Wir öffnen das 10. Türchen für Euch im MarthaCafé

Sonntag, 11. Dezember, 18.00 Uhr

Makroskop Gesprächskreis

Alternativen zu neoliberaler Wirtschaftspolitik

Bitte anmelden unter hildegard_huebner@web.de

Dienstag, 13. Dezember, 19.30 Uhr

Rudelsingen zur Weihnachtszeit

Wir singen zusammen aus voller Kehle Weihnachts- und
Winterlieder zur Musikbegleitung, die Texte werden mit
Beamer an die Wand projiziert.

Freitag, 16. Dezember, 19.30 Uhr

Filmabend

Titel wird noch bekannt gegeben

Sonntag, 18. Dezember, 19 Uhr

Ukulele Stammtisch mit Max Stadler

Spendenempfehlung 10 Euro

Mittwoch, 28. Dezember, 19.30 Uhr

Philosophischer Stammtisch

Austausch über Fragen unserer Zeit – mit Willy Lamm
und Heinrich Haußmann

Donnerstag, 29. Dezember, 17.30 Uhr

ReparaturCafé

für Haushaltskleingeräte

Öffnungszeiten:

Di – Fr 12.00 – 19.00 Uhr,
Sa/So/Feiertag 14.00 – 17.00 Uhr,
Tel. 0911 / 80194398

One Operator Sedation mit Lachgas und Dämmerschlaf in der Zahnarztpraxis Dres. Meisel in Nürnberg-Mögeldorf



NEUES AUS
DER PRAXIS

Ein Interview mit Dr. Mark Meisel und Dr. Ulf Meisel

Sedierungsverfahren gewinnen bei Eingriffen rund um die Zähne zunehmend an Bedeutung und sind zum Beispiel bei größeren Implantatversorgungen sehr vorteilhaft. In der Zahnarztpraxis Dres. Meisel in Nürnberg-Mögeldorf können Sie Ihre Behandlungen ab sofort entspannt verschlafen.

Die Dres. Meisel sind von der Deutschen Gesellschaft für dentale Sedierung (DGFDS) zertifiziert. Beide Zahnärzte sind ausgebildet nach den Standards der internationalen Fortbildungsrichtlinien der „European Federation for the Advancement of Anesthesia in dentistry“ (EFAAD) unter den Guidelines für Sedierungsverfahren der „American Dental Society of Anesthesiology“ (ADSA) sowie der Society for the Advancement of Anaesthesia (SAAD), UK.

Welche Vorteile Patientinnen und Patienten dadurch haben, erklären Dr. Mark Meisel und Dr. Ulf Meisel im Interview.

Was bedeutet „One operator sedation“ und was ist das Besondere daran?

Dr. Mark Meisel: One operator sedation bedeutet, dass umfangreiche Zahnbehandlungen und die Sedierung durch ein und dieselbe Person durchgeführt werden. Es ist kein zusätzlicher Anästhesist erforderlich. Wir bieten diese Methode für den Dämmerschlaf und die Behandlung unter Lachgas an.

Wie läuft die Behandlung im Dämmerschlaf ab?

Dr. Ulf Meisel: Zunächst wird ein intravenöser Zugang gelegt und dann wird der Patient oder die Patientin mit einem Medikament in einen tiefen Schlaf versetzt. Damit bekommt er oder sie von der Behandlung nichts mit und wacht erst danach wieder auf.

Welche Vorteile bietet das Verschlafen der Behandlung?

Dr. Mark Meisel: Der große Vorteil davon ist, dass die Behandlung angst- und stressfrei abläuft und nicht in Erinnerung bleibt. Das verkürzt die Regenerationsphase.

Worin unterscheiden sich Lachgas und Dämmerschlaf?

Dr. Mark Meisel: Bei der Lachgassedierung handelt es sich um eine sehr sanfte Sedierung, die vor allem angsthemmend wirkt und den Würgereiz vollständig nimmt. Der Dämmerschlaf ist eine tiefe Sedierungsart, die den Patienten oder die Patientin in einen Schlaf versetzt, sodass er oder sie von der Behandlung nichts mitbekommt.

Bei welchen Behandlungen sind Lachgas und Dämmerschlaf möglich?

Dr. Ulf Meisel: Es sind alle Behandlungen sowohl unter Lachgas als auch unter Dämmerschlaf möglich.

Eignen sich die Verfahren auch für Angstpatienten?

Dr. Ulf Meisel: Beide Sedierungsarten eignen sich für Angstpatienten. Es geht allerdings nicht nur darum, die Angst zu nehmen, sondern vielmehr für den Patienten oder die Patientin eine stressfreie Behandlung zu ermöglichen.

.....
Unser Behandlungsspektrum:

Tätigkeitsschwerpunkt Implantologie (zert. DGI/APW); Parodontologie, Endodontie (zert. nach DGET/APW), Oralchirurgie (zert. eazf), Prothetik, Ästhetische Zahnheilkunde, Prophylaxe, Kinderzahnheilkunde, Ganzheitliche Zahnmedizin

Ärztehaus Mögeldorf

57

Laufamholzstrasse

Telefon: 0911 -

Dr. Weinzierl	54088355
HNO-Ärztin - Allergologie	4. OG

Dr. Paal (Univ. Fünfkirchen)	542977
Frauenarzt	3. OG

Dr. Albert	542585
Zahnarzt	3. OG

Dr. Vogel-Kiener	54073900
Hautärztin - Allergologie - med. Tumorthherapie	2. OG

Peter Leupold, Anna Rendek	548140
Ambulantes Behandlungszentrum Neurologie/Psychiatrie	2. OG

Dr. Lockenvitz	546273
Orthopäde	1. OG

Dr. Braeske	542322
Allgemeinarzt	1. OG



Gute Beratung an Ihrem Lieblingsplatz!

**Morgen
kann kommen.**

Wir machen den Weg frei.

VR-Videoberatung

Ihre Vorteile

- Bei Bankterminen flexibel sein
- Beratungsort frei wählen
- Zeit und Weg einsparen
- Funktioniert per PC, Tablet oder Smartphone

Infos und Terminvereinbarung unter:

- www.vr-teilhaberbank.de/videoberatung
- KundenDialogCenter 0911 2370-0



**VR Bank
Nürnberg**



Nürnberg's Wahrzeichen für Genießer

Fleisch & Wurst der Extraklasse

Einzigartige Vielfalt

Persönlicher Service

100fach prämierte Qualität

Mögeldorf · Ostendstraße 178

☎ 09 11-54 45 92

Unser freundliches
Team in Mögeldorf
freut sich auf Ihren
nächsten Besuch!



EXCLUSIV in NÜRNBERG
nur bei BETTEN RÜGER!

RÜGER

das Haus für Schlafkomfort

mit viel



Training. Regeneration. Erfolg.
Höchstleistung trifft auf besten Schlafkomfort

SCHRAMM[®]
home of sleep

Schlaf ist integraler Bestandteil jedes Regenerationsprozesses und muss im Alltag Beachtung finden. Guter Schlaf beeinflusst positiv das Gleichgewicht der physiologischen Körperfunktionen. »Angelique Kerber«

Betten Rüger – das Haus für Schlafkomfort
Ostendstraße 182 - 90482 Nürnberg
Tel. 0911 / 954 99 11
E-Mail: info@betten-rueger.de

Mo. bis Fr., 9.00 bis 18.00 Uhr
Samstag, 10.00 bis 14.00 Uhr

P Vor dem Haus und im Hof

Ihr individuelles
Traumbett!

www.betten-rueger.de